

ABONNEMENTS PAR ANNÉE

CANADA . . . \$ 1.00
ETATS-UNIS . . . \$ 1.50
Payable d'avance.

LE BIEN PUBLIC

Hart, 3
TEL. BELL 640
Casier Postal 180

La Compagnie "Le Bien Public" Editeur-Propriétaire.

EDITION HEBDOMADAIRE

Deux sous le Numéro

Les Evénements

Le dénigrement du Québec et notre observance de la Loi.

Le dénigrement effréné de notre province, qui a fait la bonne fortune des dernières élections fédérales unionistes, paraît ne pas être abandonné; les intéressés y reviennent de temps à autre, et toutes les fois que le procédé ignoble semblé devoir leur rapporter.

La dernière esclandre de ce genre vient du "Globe" de Toronto. Ce journal libéral, passé à l'unionisme, prend prétexte de la défaite de l'unionisme aux dernières élections de Manitoulin. Il insinue que la classe agricole, mécontente de la mansuétude du gouvernement à l'égard du Québec, a manifesté ce mécontentement en votant contre le candidat conservateur.

Et en ceci, "Le Globe" ment délibérément, et il est temps de le dire et de le répéter. En ce qui concerne le service militaire, Québec a fait largement sa part. Et là-dessus, il est important que notre public le sache, et en ait la preuve. Cette preuve, nous devons la garder à notre portée, prête à servir en tout temps contre nos dénigriers à gage.

Une autre vérité est que notre province, proportionnellement, a été plus respectueuse de la loi du service militaire que ne l'a été la loyale province d'Ontario. Ces deux affirmations se prouvent par les données officielles que le gouvernement a publiées à ce sujet. Car, contrairement à ce qu'affirme aujourd'hui le "Globe", le gouvernement a fourni officiellement les chiffres qui permettent d'établir une comparaison entre les résultats obtenus dans chaque province.

Le "Soleil" de Québec, dans son numéro du 30 octobre, reproduisait à l'intention du "Globe" ce relevé officiel du gouvernement. Nous le donnons ici. Nos lecteurs feront bien de conserver ce document.

"Le gouvernement fédéral a publié, il y a déjà plusieurs semaines, des statistiques très complètes, concernant les résultats de l'application de la loi militaire dans les provinces. Or, ces statistiques détruisent de fond en comble la calomnie du journal Ontarien. Ainsi sur 100 individus sujets à conscription, (classe de 20 à 35 ans) 24 se sont enrégistrés dans Québec et 82 seulement dans Ontario; 5 pour cent n'ont pas répondu à l'appel dans Québec et 17 dans Ontario; 17% ont obtenu leur exemption dans Québec et 19% dans Ontario; 90% ont vu leur demande d'exemption refusée dans Québec et 55% dans Ontario; 9% en ont appelé de cette décision dans Québec et 44% dans Ontario. Sur un total de 89,574 exemptions accordées par les tribunaux locaux dans Québec, le gouvernement fédéral en a appelé dans 25,115 cas, pendant qu'il ne prenait que 10,638 appels contre les 83,559 exemptions accordées par les tribunaux locaux dans Ontario. C'est-à-dire que, sur tous les points et dans toutes les catégories d'appels, en vertu de la loi de conscription, Québec figure plus avantageusement qu'Ontario.

Le relevé fédéral démontre en outre, qu'on a été d'une sévérité outrée dans Québec, puisqu'on y a pris plus de 25 mille appels, pendant qu'on se contentait d'en prendre 19 mille seulement, dans Ontario."

Les attroupements prohibés et le Conseil d'Hygiène,

Dans le but d'enrayer la propagation du fléau qui n'a pas encore cessé ses ravages, le Conseil supérieur d'Hygiène a prohibé toutes les démonstrations, religieuses et civiles, pouvant réunir un certain nombre de personnes. La messe du dimanche n'a pas été permise depuis déjà trois semaines. Le Jour de la Toussaint, le Jour des Morts, et dimanche dernier encore, nos églises sont restées fermées.

Nous avons accepté cet état de choses, persuadé qu'il était dicté par l'intérêt public. D'un autre côté, nous nous étonnons que cette loi rigoureuse ait pu être enfreinte ici, sans inquiéter autrement nos autorités sanitaires. Si les rassemblements sont dangereux, il ne doivent pas l'être seulement dans les églises mais partout. Aussi nous ne nous expliquons pas qu'on ait pu permettre, précisément dans l'avant-midi de dimanche dernier, de convoquer une foule considérable sur les terrains de l'Exposition. Cette réunion de centaines de personnes, par une température glaciale, présentait certainement tous les dangers d'une promiscuité que l'on défend.

Le lendemain samedi, il y avait pareillement un attroupement assez considérable lors du lancement de nouveau bateau de la "National Shipbuilding Corporation".

Dans le même ordre d'idées, un de nos abonnés nous communique son étonnement de voir la tolérance que l'on manifeste à l'égard des "Bars" de nos hôtels, quand on limite l'accès de nos magasins et de nos édifices publics à quelques heures par jour.

La salle de distribution de notre bureau de poste est ouverte à neuf heures et fermée à quatre heures. Ceci est un ennui pour le public qui ne peut commodément avoir son courrier à l'heure qu'il lui serait utile de l'avoir. Chacun se conforme de bonne grâce à cet ennui, persuadé qu'il est inévitable dans les circonstances. Qui osera affirmer que le libre accès des "bars" ne présente pas plus de réel danger de contamination, que la présence de quelques instants à la salle de distribution de notre bureau de poste.

Il y a là des anomalies que nous signalons simplement. Pour aider aux autorités sanitaires à enrayer au plus tôt la terrible maladie, le public est sans doute prêt à tous les sacrifices. Par ailleurs, il n'est pas bon qu'un règlement rigoureux dicté par l'intérêt public, et fait pour obliger tout le monde, puisse être enfreint sans motif absolument urgent.

L'Autriche dépose les armes le vide se fait autour de l'Allemagne.

L'Autriche-Hongrie vient de déposer les armes et de s'en rapporter aux alliés pour les conditions de paix à venir. C'est la troisième puissance à lâcher l'Allemagne; la Bulgarie et la Turquie ayant précédemment cessé les hostilités.

Cet événement considérable réduit l'Allemagne à ses seules forces. Les alliés soumettent l'Autriche à des conditions très dures, et lui imposent, avec le désarmement, la remise de vastes territoires qui retournent à l'Italie. De plus, l'Autriche devra laisser les alliés libres de passer sur son territoire pour aller livrer bataille à ce qui reste de l'armée allemande de ce côté.

Toutes les troupes alliées, occupées jusqu'à présent à combattre les Bulgares, les Turcs et les Autrichiens, se trouvent maintenant libres de se joindre aux armées de l'Ouest qui poursuivent furieusement l'ennemi dans le nord de la France et jusqu'au cœur de l'héroïque Belgique.

D'autre part, l'Autriche-Hongrie, et la Bulgarie, sont en face de la révolution; l'Allemagne elle-même redoute de voir se dérouler sur son propre territoire les scènes d'horreur, de carnage et de sang qui désolent actuellement le vaste empire de Russie. Les nations vaincues redoutent quelques fois moins la juste fureur du vainqueur, que la colère furieuse de leurs peuples désabusés.

Pour les alliés défenseurs de la civilisation, l'heure de la victoire définitive et complète va sonner bientôt.

La Grippe Espagnole.

Les nouvelles sont meilleures aujourd'hui, du moins en ce qui concerne notre ville des Trois-Rivières. Nous n'aurions plus que quelques cas nouveaux; le chiffre des décès diminue. Nous ne pouvons cependant rien préciser à ce sujet car il ne paraît guère possible d'avoir là-dessus des données certaines. Et ceci est assez extraordinaire. Un journal de Québec annonçait l'autre jour que nous avions eu ici 300 décès dus à la grippe, depuis le commencement de l'épidémie. Il ne nous a pas encore été possible de savoir exactement si ce chiffre est exagéré, ou en deçà de la vérité. Espérons que des statistiques sérieuses nous permettront avant peu de connaître exactement le chiffre de nos pertes.

Nos médecins toutefois déclarent que cela va mieux. Quelqu'un nous laisse espérer même que la semaine prochaine le Conseil d'Hygiène lèvera en notre faveur certaines de ses lois les plus rigoureuses.

L'épidémie ne peut tarder à disparaître. Mais une fois disparue, il n'en est pas moins vrai que les précautions les plus rigoureuses devront être prises pour préserver complètement notre ville de tout retour du fléau.

On nous dit que dans les campagnes environnantes la maladie fait rage et cause un grand nombre de mortalités. Il semble en effet que si l'épidémie paraît diminuer d'intensité en certains endroits, comme ici, et même à Montréal, la maladie prend des proportions plus considérables par toute la province. En effet, d'après les dernières statistiques du Conseil Central d'Hygiène provincial, à la date du 2 novembre, le chiffre des municipalités atteintes était de 837, avec 166,740 cas et 3,510 décès. Deux jours plus tard, le 4 novembre, le nombre des municipalités atteintes montait à 868, avec 189,272 cas et 3,813 décès.

A cette même date du 4 novembre, il y avait d'enregistrés, à Montréal seul, 16,752 cas de grippe, avec 2,950 décès. Si l'on joint ces chiffres de Montréal à ceux du reste de la province nous avons un total de 206,024 cas de grippe, avec 6,763 décès, jusqu'au 4 novembre.

Espérons que tous ces deuils qui viennent nous distraire de la joie de cette victoire tant désirée, et désormais prochaine, prendront fin, et que la sérénité s'installera de nouveau dans chacun de nos foyers canadiens.

JOSEPH BARNARD

Liste des Défunts

de la paroisse de l'Immaculée Conception des Trois-Rivières depuis le mois d'octobre.

- Mme Napoléon Levasseur (née Jeanne Lanouette) 62 ans
Sr Esther Aucoin, novice des Filles de Jésus 22 ans
J. M. Roger Rivard, fils de Raoul Rivard 2 mois
Marie Ant. Marthe Meunier, fille de J. Pierre Meunier 3 mois
Mme Sévère Gélinas, (née Joséphine Bellemeur) 39 ans
Mme John Asselin, (née Marguerite Bégin) 25 ans
M. Euclide Rouette, époux de Juliette Beaudry 29 ans
Mme J. Bte Robert, (née Eléonore Bienvenue) 44 ans
M. Richard Lajoie, époux de Maria Laflamme 32 ans
Mme Richard Lajoie, née Maria Laflamme 31 ans
M. Guy Lajoie, fils de Richard Lajoie 2 1/2 ans
Mme Elisée Béland, née Graziella Camirand 32 ans
M. Rosaire J. J. Morinville, fils de Johnny 1 ans
Dr. Omer Camirand (du Cap) époux de Valéda Martel 39 ans
M. Raphaël Boucher, époux de Eva Duchemin 37 ans
Mme Sévère Martin, née Anna Panneton 28 ans
M. Alexandre Gélinas, fils de feu Narc. Gélinas, N. P. 29 ans
Mlle Flore Mouille, fille de Florent (Montréal) 26 ans
M. Adolphe Olivier, fils de feu Arthur (Montréal) 23 ans
Mlle Cécile Motet, fille d'Emile 18 mois
M. C. Zéphir Duplessis, époux d'Adéline Morin 70 ans
M. Arthur D. Desautels, fils de Arthur 26 ans
Mlle Angeline Livernois, fille de feu Louis 34 ans
Mlle Marietta Denoncourt, fille d'Arthur 18 ans
Mlle Marie-Anna Lord, fille de feu Honoré 38 ans
M. Jules Godin, fils de feu Philippe 20 ans
M. Arthur Leger dre, époux d'Elmire Hogue 47 ans
Mme Rector Légaré, née Alberta Cochrane 30 ans
Mlle Elda Girard, fille d'Edmond 3 ans
M. Jean-Louis Blais, fils de Dionis 1 mois
Mlle Anna Montambault, fille de Joseph 72 ans
Mlle Annette Montambault, fille d'Aimé 19 ans
Mlle Yvonne Thibeault, fille de J. C. L. 40 ans
M. John Ryan, époux de Dorilla Turcotte 25 ans
M. Fortunat Savard, fils de Thomas 1 1/2 an
Mlle Yvette Désilets, fille de Téléphore 4 ans
Mme Joseph Bouchard, née Angelina Francoeur 40 ans
Mme Donat Pratte, née Léda Chevalier 30 ans
M. Sylvio Saint-Pierre, fils de feu F. X. 22 ans
M. Joseph Fortier, époux d'Exina Doyon 35 ans
M. Fernand Beauré, fils de Adélar 5 ans
M. Lucien Rocheleau, fils de Chs. W. (Montréal) 18 ans
M. Bruno Marchand, avocat, époux de May Ritchie 34 ans
M. Chs. Edouard Rivard, fils de Edmond 22 ans
M. Jean-Bte Comeau, époux de Louise Lafond 78 ans
Mlle Lucinda Proulx, fille de Joseph 30 ans
Mme Dionis Blais, née M. Louise Bernier 39 ans
M. Armand Lapointe, fils de Napoléon 25 ans
M. Narcisse Gouin, fils de Philippe 28 ans
Mme Pierre Camirand, née Joséphine Dostaler 81 ans
Mlle Ludvine Teasdale, fille de feu Wilfrid 29 ans
M. Romulad Vézina, fils de feu William 27 ans
Mme Achille Martin, née Edouardine Alarie 35 ans
M. Hilaire Duval, fils de Hilaire 22 ans
M. Calixte Provencher, 67 ans
M. Is. Philippe Buisson, fils de Frs. Xavier 15 ans
Mlle M. Robertine Camirand, fille d'Omer M. D. (Cap) 8 mois
M. Albéric Lamy, fils de Dionis 20 ans
MM. Lucien Massicotte, époux de Marie Gravel 51 ans
M. Narcisse Rivard, époux de Marie Hubert 63 ans
Mlle Madeleine Saint-Pierre, fille de Georges 7 mois
M. Joseph Tremblay, époux de feu Sophie Bouchard 78 ans
Mlle Marie Ruth Rivard, fille de Rodrigue 3 mois
M. Norbert Gingras, fils de Victor 4 ans
Mme Antoine Marineau, née Hermine Duval (Maskinongé) 79 ans
Sr Marie de Don Conseil, couvent des Dominicaines 26 ans
Sr Dominique de la Croix, couvent des Dominicaines 32 ans
M. Chs. Edouard Girard, fils de feu Napoléon 22 ans
L'abbé Joseph Paquin Ptre, vicaire à Maskinongé 28 ans
En tout, 69 décès. Sur ce nombre 47 sont morts de la grippe.

LA REPONSE

SOMMAIRE:—Le pour et le contre (E. DUPLESSY), p. 258.—Ça et là, p. 261.—Touring-Club catholique (E. DUPLESSY), p. 272.—Parades et ripostes (E. DUPLESSY) p. 276.

L'aviateur Vézine

Réception et Banquet

Le passage de l'aviateur Vézine aux Trois-Rivières dimanche a été sensationnel. Un peu vers l'heure

L'Emprunt de la Victoire aux Trois-Rivières

Les Promoteurs de l'Emprunt de la Victoire, ici aux Trois-Rivières, sont enchantés du bon accueil qui leur a été fait jusqu'ici. De toutes parts les adhésions leur arrivent nombreuses. Les petites souscriptions sont les bienvenues tout aussi bien que les plus élevées, car, avant tout c'est un devoir pour chacun de contribuer au succès général de l'entreprise. Aussi le Comité espère-t-il que tous et chacun contribueront dans la mesure qui leur est possible. Suit la listes des souscripteurs et leurs souscription jusqu'à date.

Table listing subscribers and amounts: Wabasso Cotton Co. \$100 000.00, Tidewater Shipbuilding Co. 50 000.00, Canada Iron Foundries Ltd. 35 000.00, Wayagamack Pulp & Paper Co. 25 000.00, Mrs Grace B. Kelly, par A. H. McAdams 25 000.00, Keating & McRae pour un client 20 000.00, Saint-Maurice Paper Co. 15 000.00, North Shore Power Co. 10 000.00, Wm. Jas. Fowler 15 000.00, Dr. L. P. Normand 6 000.00, J. F. Boulais Montréal 5 000.00, François Boulais Montréal 1 000.00, Corporation Episcopale Trois-Rivières 5 000.00, Thos Argall 5 000.00, Alfred Bromiley 2 000.00, Thomas Bourvail 2 000.00, LaRue et Chainé 2 000.00, Nobert, Dugré et Arseneault 1 000.00, Elzéar Delisle 10 000.00, Bruce McLeod 1 000.00, P. N. Martel 1 000.00

\$500.00 et au-dessous de \$1,000.00

MM. Horace B. Cressman, Keating & McRae, Mlle Dora L. Bellefeuille, F. W. Woolworth Co. Ltd., Mlle Blanche Girard, Mrs Bessie Stewart, Henri Bisson, A. Rennie, Floyd Prame, Henri Godin.

\$250.00 et au-dessous de \$500.00

MM. Douglas Lloyd Adams, W. A. Harnell, François Saint-Pierre, Keating et McRae, R. J. Norton.

Les souscriptions ci-haut mentionnées ont été reçues par les promoteurs et ne comprennent pas celles adressées directement aux banques pour lesquelles le Comité ne tient pas de mémoire individuel.

TOTAL SOUSCRIT PAR LA DIVISION III,

J. B. HOW, J. F. BOULAIS, ORGANISATEURS

Table listing totals: Champlain \$466 950.00, Maskinongé, Portneuf 72 450.00, Saint-Maurice 262 650.00, Trois-Rivières-Ville 323 100.00

du midi les trifluviens ont salué avec enthousiasme le jeune héros français qui arrivait directement de Montréal par voie de l'air. L'aviateur plana quelques instants au-dessus de notre ville, décrivit des courbes gracieuses et savantes, boucla la boucle, et finalement vint atterrir sur les terrains de l'Exposition où la foule réunie lui fit une chaleureuse réception.

A 9 h. 30 dimanche matin le lieutenant Vézine accompagné de MM. A. P. Frigon et E. A. MacNutt, se rendit au Polo Grounds et à 10h. 30 porteur d'un message au Maire Tessier des Trois-Rivières, le jeune aviateur prenait son envolée. Après avoir survolé la métropole en passant au-dessus de Longueil, un message de télégraphie sans fil fut envoyé au Maire Tessier des Trois-Rivières pour annoncer à ce dernier que l'aviateur était en route.

En passant au-dessus de Verchères, Varennes, Contrecoeur, Soré et Berthier l'aviateur jeta de la littérature sur ces localités et par tout son passage fut accueilli par des cris enthousiastes des spectateurs. Il atterrit à 11 h. 5 au terrain de l'exposition aux Trois-Rivières et promaie il lui transmit le message suivant:

A SON HONNEUR LE MAIRE DE LA VILLE DES TROIS-RIVIERES

Monsieur le Maire:—

En atterrissant pour la première fois dans votre belle ville des Trois-Rivières, mon premier devoir est de vous remercier pour la réception que vous faites à l'humble messager de l'Organisation Provinciale de l'Emprunt de la Victoire. La fièche de votre vieille cathédrale, surgissant de l'immense bouquet de verdure qui encadre vos maisons, et, à quelques pas de là, le monument que vous avez élevé à la mémoire de votre illustre fondateur, m'ont appris à moi qui ne suis que de passage ici, le caractère doublement religieux et national de vos concitoyens. Ce caractère convient bien aux valeureux soldats issus de chez vous et dont la conduite héroïque au front depuis 4 ans, a provoqué l'admiration du monde entier. Le message dont je suis porteur

Feu le R. P.

Perreault, O. M. I.

Nous avons appris avec un profond regret la mort du R. P. Perreault, économiste à la maison des Oblats, au Cap de la Madeleine. Tout jeune, plein de santé, de force, de zèle pour les âmes, il avait déjà fourni une belle carrière, et tout laissait présager pour ce prêtre selon le cœur de Dieu une abondante et riche moisson. Se dévouer pour les âmes, donner sa vie même pour les sauver, avait toujours été son rêve. Dieu l'a exaucé. Atteint de la grippe dans l'exercice de son saint ministère, il était venu à l'Hôpital Saint-Joseph chercher un peu de repos. C'est là que la mort est venue le frapper. Que Dieu ait pitié de lui.

A toute la grande famille des Oblats, aux paroissiens du Cap le "Bien Public" offre ses plus sincères condoléances.

VARIA

Nos morts.

Ils forment cette année une longue liste douloureuse qui s'allonge chaque jour avec une désespérante persistance. Jamais de mémoire d'homme la mort n'a fait de telles brèches dans nos rangs. A l'heure où l'Eglise nous convie au souvenir des défunts portons vers eux notre pensée et nos prières. La solidarité chrétienne nous impose une obligation stricte de ne pas oublier ceux qui sont partis pour l'au-delà. Soyons cette année d'une générosité spéciale. Tous sous exception prions, donnons pour nos morts. Ils sont si nombreux et il y en a tant à qui il ne reste personne pour se souvenir d'eux sur la terre.

Les heures de Dieu.

Les heures désespérées sont les heures de Dieu. Le sentons-nous suffisamment à l'heure actuelle? Aux époques de foi les peuples couraient spontanément à Dieu lors que l'épreuve s'abaissait sur eux. Ils s'humiliaient, expiaient, suppliaient et Dieu ne restait jamais sourd à leurs appels. Aujourd'hui la science, malgré ses faillites sans cesse répétées, à supplanté Dieu et c'est auprès d'elle qu'on cherche aide et protection. C'est le grand malheur de notre époque d'avoir cru pouvoir se passer de Dieu... et de le croire encore malgré ce qui nous arrive. Notre criminel aveuglement nous coûte cher. Ouvrons donc enfin les yeux.

La prière.

Le devoir de l'heure, c'est la prière, prière humble, fervente, et surtout prière générale. Il n'y a d'espérance que là. Jusqu'ici nous avons plus gémi que prié. La prière seule peut nous sauver. Recourons-y tous. Tous nous avons à expier. Ne comptons pas sur le voisin pour faire notre part. Faisons-la nous-mêmes.

Eglises fermées.

Sommés-nous rendus au temps de la désolation prédite par les prophètes? L'entrée des églises interdite aux fidèles durant les grands jours de la Toussaint et des Morts, il y a certes là ce qui fait réfléchir. Dieu est-il irrité au point de nous bannir de sa présence? Au moment où nous sentons tout crouler autour de nous c'est bien le pire coup qui nous puisse arriver que de nous voir fermer l'accès du lieu de tout réconfort et de toute consolation.

Au Livre d'Or.

Nos prêtres, religieux, religieuses et laïques charitables ont déployé durant la présente épidémie un zèle admirable. Partout nous les avons vus au chevet des malades, prodiguant leurs soins, consolant, réconfortant. Bravant les périls de la contagion et une foule d'ennuis et de traces de toutes sortes, des volontaires de la charité se sont dévoués sans mesure pour secourir les malades. Il convient de ne pas laisser dans l'ombre leur magnifique dévouement. La reconnaissance nous y oblige. Qu'une plume experte et autorisée y consacre Le public y trouvera édification et profit.

# SANATORIUM

DU  
**Dr DEBLOIS**  
TROIS-RIVIÈRES, P. Q.



On y traite avec succès les maladies nerveuses et chroniques, Neurasthénie, Dyspepsie, Rhumatisme, Névralgies, affections chroniques du foie, des reins et de la vessie, Maladies des femmes et toutes les débilités générales.

Applications des méthodes scientifiques et modernes : cure d'eau, bains électriques, de vapeur, de lumière et d'air chaud, ozone, Rayons X, massage, sérum, bains d'eau minérale, etc.

20 années de succès—Deux médecins résidents—Eau minérale gratuite—Capacité 100 lits.

Recommandé par les médecins comme l'endroit idéal pour se reposer et refaire sa santé. Prix très modérés.

Réduction spéciale durant la saison d'hiver

Pour renseignements et prospectus illustrés, adresser : **Dr DEBLOIS, Trois-Rivières, P. Q.**

Téléphone Bell 658 Résidence 337  
**Dr J. H. BELAND**

CHIRURGIEN-DENTISTE  
2 a, RUE DES FORGES TROIS-RIVIÈRES  
(Bloc Carignan)  
Bureau ouvert tous les soirs de 7 à 9 heures.  
Dimanche sur rendez-vous.

Bureau : Tél. 763. Res. : Tél. 2908  
**Dr Eugène Bourgeois**  
CHIRURGIEN-DENTISTE

Bureau ouvert tous les soirs de 7 à 9 h 30  
28 rue Des Forges, Trois-Rivières.

Tél. 979 Bureau 1 hr à 4 P. M.  
7 hrs à 8 P. M.

**Dr R. BEAUDRY**  
Médecin-Chirurgien

és. 72 Ste-Julie, Trois-Rivières

## AVOCATS

**CHARLES BOURGEOIS, B. A. LL. M.**  
Avocat  
6, rue St-Joseph, Tél. 233

**JOSEPH BARNARD**  
AVOCAT

3 rue Hart, Tél. 640  
Résidence : 17 rue St-Pierre, Tél. 434

**GEO. HENRI ROBIOHON**

Avocat  
Bureau : Edifice Banque Hochelaga, Trois-Rivières

P. N. Martel, C. R. Fernand Quenel  
Paul Martel

**Martel, Martel & Quenel**

16 Bonaventure, Tél. 61 Trois-Rivières  
Téléphone Bell 1000

**Duplessis, & Langlois**

AVOCATS  
4 rue St-Joseph, Trois-Rivières

**60 YEARS' EXPERIENCE**

# PATENTS

TRADE MARKS  
DESIGNS

Copyrights &c.  
Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. HANDBOOK on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the Scientific American.

A handomely illustrated weekly, Largest circulation of any scientific journal. Terms for Canada, \$1.75 a year, postage prepaid. Sold by all newsdealers.

**MUNN & Co.** 361 Broadway, New York  
Branch Office, 65 F St., Washington, D. C.

# HOPITAL

Pour pianos et Graphophones

Il nous fait plaisir d'annoncer à notre nombreuse clientèle, que nous venons d'ouvrir un nouveau département pour accorder et réparer des pianos, pianos automatiques et orgues.

Nous réparons aussi avec soin toutes les marques de Graphophones.

Nous vous garantissons satisfaction.

**C. W. LINDSAY Limitée**

J. A. TRUDEAU, gérant

21 rue Des Forges, Trois-Rivières



## C'est avec plaisir

que vous rentrez dans votre maison, quand elle est meublée avec goût, et de savoir qu'elle est admirée par vos amis; vous êtes satisfait d'avoir reçu pour la valeur de votre argent; c'est ce dont nos clients se sont rendu compte par le passé. Toujours en mains les styles les plus nouveaux et les meubles d'un fini de première classe. Une visite est respectueusement sollicitée.

**Philippe Beaudoin,**

JOS. GUILBERT, gérant  
189a rue Notre-Dame,  
Tél. 711. Trois-Rivières.



## Vos jolies choses gardez-les comme des neuves le plus longtemps possible

Toutes les femmes veulent pratiquer l'économie en temps de guerre, il va sans dire. Mais ce n'est pas de l'extravagance que de porter tous les jours les choses les plus délicates, les plus jolies, les plus mignonnes que votre cœur puisse désirer — pourvu que vous les laissez nettoyer par le Lux. Vous pouvez les garder comme neuves sans avoir jamais à les froter le moindrement — car c'était ce frotage sans fin à l'ancienne mode qui détruisait la beauté de votre linge.

Ces délicates paillettes de Lux possèdent pour nettoyer beaucoup plus de réelles vertus que toute autre forme de savon. La jeune fille qui aime à "faire quelque chose" par ses heures de loisir s'apercevra bien vite qu'une cuvette, de l'eau chaude et une boîte de Lux sont tout ce qu'il lui faut pour communiquer au linge sale et soûlé un air de fraîcheur et de joliesse.

Comment laver les soies — admirablement  
Une cuillerée à soupe de Lux suffit pour un gallon d'eau. Faire dissoudre dans de l'eau bouillante ou très chaude en agitant de façon à faire jaillir une mousse copieuse. Tiedir avec de l'eau froide et plonger votre linge plusieurs fois dans cette savonnerie riche. Remuer le linge dans la mousse — pour en faire passer l'eau à travers les endroits sales, mais sans froter. Rincer dans trois eaux, claires et tièdes, presser

— mais sans tordre. Faire sécher à l'ombre. Avant que le linge soit tout à fait sec, le presser à l'envers à l'aide d'un fer modérément chaud. Presser les crêpes par le travers de l'étoffe en frottant un peu à mesure que vous la pressez.

### Comment laver les lainages blancs

Jeter deux cuillerées à soupe de Lux dans un gallon d'eau bouillante ou très chaude et agiter pour en faire jaillir une mousse crémeuse. Y plonger les lainages et les y laisser tremper jusqu'à ce qu'on puisse s'endurer la main dans l'eau. Faire bien pénétrer la savonnerie de part en part mais sans froter. Rincer dans trois eaux tièdes et passer à l'essoreuse pas trop serrée ou en exprimant l'eau à la main — sans tordre le linge.

LAINAGES DE COULEUR: les laver comme ci-dessus mais dans la savonnerie tiède sans les y laisser tremper. Les faire sécher à l'ombre.

Les paillettes pures du Lux ne détériorent rien de ce qu'on peut confier à l'eau pure elle-même.

LEVER BROTHERS LIMITED TORONTO



## Nécrologie

Oh la sombre mélancolie de ces jours froids et mornes d'octobre dont chaque heure a été marquée par la moisson tragique de jeunes vies, emportées en pleine force, et qui a jeté la désolation dans le cœur de tant de parents et d'amis. Je l'ai ressentie amèrement cette tristesse, qui est devenue notre note familière en pareils jours, en apprenant la mort de Bruno Marchand. Je ne le savais pas même malade, il m'apparaissait toujours dans mon souvenir, heureux, et satisfait de la vie qu'il trouvait bonne.

C'est donc en pleine sécurité sur son sort que nous est parvenue, brusquement, la nouvelle de son décès qui signifiait pour moi la perte d'un ami à qui des liens anciens et forts m'unissaient étroitement. Quels souvenirs et quelle émotion le nom seul de Bruno Marchand n'éveille-t-il pas chez ceux, qui comme moi l'ont connu dans l'intimité et s'honoraient de son estime et de son amitié. Il y a quelques quinze ans, parmi mes nouveaux condisciples de collège, une figure s'était imposée à mon attention et avait attiré ma sympathie. C'était la sienne. Il avait une bonhomie qui mettait à l'aise, un fin sourire, une malice qui faisait jaillir les rires mais ne laissait après elle aucune amertume. Tel il était le premier jour, âme droite et loyale, avec ses particularités, sa philosophie à lui, tel il fut jusqu'au jour où nous quittions le collège pour nous engager allégrement dans les voies respectueuses où la Providence nous appelait. A cette heure, sa sensibilité qu'il voilait avec pudeur sous une apparence trompeuse d'impassibilité s'extériorisa par des larmes qu'il ne voulait pas cacher. Entrevoyait-t-il alors que l'étape qu'il lui restait à franchir serait bien brève, et qu'il connaîtrait la tristesse des vies brusquement rompues, et qu'il serait terrassé à l'âge de trente-quatre ans, et obligé de dire si tôt adieu à sa famille et à ses amis. Qui des confrères de Bruno Marchand, ne se rappellent ses bons mots, et dont quelques uns resteront dans l'histoire orale du collège, de ses apostrophes piquantes aux professeurs qui ne pouvaient empêcher de sourire et qui en étaient désarmés. Quelles discussions, variées ou il pouvait tenir tête à ses contradicteurs impétueux, et où, de sa voix tranquille et assurée, il faisait face à l'orage, gorgant toujours sa sérénité d'âme et d'esprit qui était sa revanche, discussions qui se terminaient presque toujours

par un franc éclat de rire amené par une de ses réparties sans réplique. Mais pourquoi faire revivre ces souvenirs, pourquoi remonter à ce passé, ces bonnes heures ne pourront plus être notre partage, et le bonheur que nous avions à les évoquer se change, maintenant qu'il n'est plus, en amertume, et cela ne peut qu'ajouter à la tristesse de nos âmes.

Bruno Marchand avait laissé clairement entrevoir au collège ce qu'il serait dans la vie une âme probe, un esprit ennemi du banal des goûts et des tendances à vivre sa vie, sans l'encombrer de vaines ambitions ni l'assombrir d'inutiles préoccupations. Nous le taquinions un peu sur ses opinions politiques, réalisant pleinement que rien n'aurait su les entamer. Mais nos taquineries s'incarnaient devant sa sincérité et son désintéressement et nous admirions son esprit de conviction dans des choses, qui sont pour tant de gens, si flottantes, si imprécises, et quelque fois si changeantes.

Bruno Marchand était bien dans la carrière qui convenait à ses talents et à ses aptitudes. Il a été emporté alors que l'avenir lui réservait de substantiels succès du barreau car il avait les qualités nécessaires à l'avocat: un esprit chercheur, une intelligence ouverte à la vérité, une dignité de vie et de caractère, qui lui valaient la confiance de ses juges et de ses clients. Il apportait de beaucoup de méthode, de soin et de travail à la préparation de ses causes, et à la recherche de la jurisprudence pouvant jeter quelque lumière sur le point en litige. Je n'oublierai jamais ses débuts comme avocat auxquels j'assistais. Il mit pour convaincre ses juges la même tenacité, le même flegme, le même bon et doux sourire avec lesquels il faisait au collège le procès des hommes et des choses et il réussit à leur communiquer la conviction dont il était si pleinement pénétré et qui elle seule rend eloquents. Nous étions fiers de ses succès, heureux de l'estime générale que l'entourait, et nous espérons que sa carrière se continuera longtemps, remplie de bonheur pour lui-même et sa famille et utile à ses concitoyens. Hélas quand nous nous réunirons pour le convenir où nous nous sommes donnés rendez-vous, la place, que seul, il pouvait occuper sera vide et la tristesse de son absence flottera au-dessus de nous ses condisciples et ses amis. Mais son souvenir ne mourra point, il nous accompagnera quelque soit la brièveté ou la longueur des jours à parcourir, car il s'est fixé dans nos âmes au temps où elles reçoivent pour garder tou-

jours l'impérissable germe de l'amitié qui survit à la mort et qui accompagne au delà du tombeau. Aussi combien nous nous associons au deuil si cruel de sa famille, et combien vives et profondes sont nos sympathies pour son épouse et ses petits enfants.

Nous nous recueillons pieusement sur la tombe de notre ami, et nous y déposons, avec l'offrande de nos humbles prières, l'hommage ému d'un ultime adieu.

UN AMI.

## DISTRIBUTION DE GRAIN DE SEMENCE PAR LES FERMES EXPERIMENTALES 1918-19

Par ordre du Ministre de l'Agriculture, les fermes expérimentales distribueront gratuitement cet hiver, aux cultivateurs canadiens, de la semence de grain de qualité supérieure.

Les espèces suivantes sont offertes: blé de printemps (environ 5 livres); avoine blanche (environ 4 livres); orge, (environ 5 livres) et pois de grande culture (environ 5 livres).

S'adresser au Céréaliste du Dominion, Ferme expérimentale centrale, Ottawa, qui fournira les formules de demande nécessaires.

Tous les échantillons sont envoyés sans frais, par la poste. Une même personne ne peut recevoir qu'un échantillon. Prière de faire sa demande le plus tôt possible, car notre approvisionnement est restreint.

J. H. GRISDALE,  
Directeur des fermes expérimentales du Dominion.

## LES PETITS, LES SANS GRADE

Il n'y a pas seulement des arguments d'ordre pratique en faveur de l'Emprunt de la victoire. Nous avons aussi, pour y souscrire des raisons de sentiment, d'un sentiment élevé qui honore ceux qui l'éprouvent.

En 1914, pour des raisons politiques, le gouvernement de la Grande Bretagne déclarait la guerre à l'Allemagne. Et des centaines de mille volontaires, tant du Royaume uni que des Dominions, abandonnaient spontanément tout ce qu'ils possédaient, et offraient tout ce qu'ils avaient compris leur vie pour la défense de ce qu'ils croyaient être indiscutablement le droit; non pas leur droit à eux, puisque personnellement ils n'étaient pas lésés, mais le droit du plus faible violé par le plus fort.

Le poète anglais John Masfield a parlé en termes admirables de ces hommes là, dont d'autres hommes continuent, achèvent aujourd'hui,

## PETITES ANNONCES

Tarif des petites annonces: 25 sous pour trente mots, 1 sou additionnel pour chaque mot en plus.

Strictement payable d'avance.

## Patates, - Fruits, - Légumes

Je viens de recevoir un char de patates, de fruits et de légumes, le tout de première qualité. — Un prix spécial sera fait aux commerçants de la ville et de la campagne.

**Edmond Lafontaine,**

coin des rues St-Olivier et Plaisance, Trois-Rivières.

**A vendre** Manufacture de Portes et Chassis, machineries, 3 moteurs électriques, engin 100 forces, 35,000 pieds de terrain, à proximité du chemin de fer. Une des meilleures installations entre Montréal et Québec. Chance exceptionnelle.

S'adresser à: Henri Bisson, Comptable et Liquidateur, Edifice Banque d'Hochelaga, j.n.o.-28-2 Trois-Rivières

**A vendre** Manufacture d'Eaux Gazeuses, etc., bâties à 2 étages avec cave en ciment, machineries et outillage complet, éleveur Olin-Penson, moteur électrique, etc. Cette bâtisse peut également servir d'entrepôt.

S'adresser à: Henri Bisson, Comptable et Liquidateur, Edifice Banque d'Hochelaga, j.n.o.-28-2 Trois-Rivières.

**A Vendre** Stock considérable de ferronnerie à vendre à très bonnes conditions pour argent comptant. S'adresser à GUSTAVE MILOT, casier postal 35, 10-10-5 Yamachiche.

**A Vendre** Plusieurs propriétés dont le revenu représente plus de 10% du prix de vente, situées dans le centre de la ville. Placement sûr et avantageux pour un prompt acheteur.

S'adresser à: Henri Bisson, Comptable et Liquidateur, Edifice Banque d'Hochelaga, j.n.o.-28-2 Trois-Rivières.

## Bouteilles. Bouteilles

Peu importe la sorte de bouteilles que vous ayez, téléphonez-nous ou venez nous voir, ou écrivez. Nous payons les plus hauts prix.

THREE STAR BOTTLING WORKS, 127a rue Bonaventure, Trois-Rivières

Téléphone 809, 26-9-2m.

## Harmonium-occasion

Nous avons un certain nombre d'harmoniums de marques bien connues, que nous avons réparés et mis en parfaite condition et que nous vendrons à de bas prix exceptionnels à partir de \$50.00 à des conditions aussi faciles que 75c par semaine. Venez les voir avant d'acheter votre harmonium. C. W. LINDSAY LIMITEE, 21 rue Des Forges, Trois-Rivières.

## Piano pour commençants

Petit piano "Canada" carré fait à Montréal, entièrement réparé, son doux, caisse en palissandre magnifiquement finie, une occasion à \$50.00. Conditions faciles \$5.00 comptant et \$4.00 par mois. C. W. LINDSAY LIMITEE, 21 rue Des Forges, Trois-Rivières.

## Timbres à vendre

Timbres, 100 de tous pays 10c—20 différents d'Australie, Egypte, Cuba, Angleterre, etc., 10c—15 de la Chine et du Japon, 5c—30 autres Angleterre, Egypte, Chine, Japon, Chili, etc., 10c. S'adresser: Falcioni Boucher, 137 Bonaventure, Trois-Rivières. Téléphone 1043.

## AVIS

### Succession Camirand

Toutes les personnes débitrices ou créancières de feu le Dr Omer Camirand sont par les présentes notifiées de communiquer l'ajournement lui au 20 novembre 1918 avec l'Avocat Omer Camirand, Cap de la Madeleine, Comté Champlain.

Exécutrice,  
DAME OMER CAMIRAND

**On demande** Un jeune homme qui a au moins une année d'expérience dans la typographie. Pour informations s'adresser au "BIEN PUBLIC" Trois-Rivières, Qué.

Plusieurs de nos amis nous ont fait savoir qu'ils ont acheté récemment de splendides cravates chez Bondy et Beaulac, coin des rues Bonaventure et Sainte-Marie.

Nous avons vu des jeunes gens fort élégamment vêtus. On nous a dit que leur tailleur était Albert Gélinas, qui demeure à 86a rue Royale, près de l'Hotel Dufresne.



## Le TEMPS de PORTER les FOURRURES est ARRIVE

Il est toujours avantageux d'acheter vos fourrures de bonne heure en tout temps; mais cette année, un achat immédiat vous assure non seulement un choix que vous ne pourriez pas avoir plus tard — la bonne fourrure est très rare — mais vous donne l'avantage d'une Très Grande Economie. Quelle que soit la fourrure dont vous avez besoin, France, ma parole — n'hésitez pas à l'acheter immédiatement.

En effet, le magasin d'OVIDE ROCHELEAU est un véritable arsenal contre le froid. Vous trouverez là ce qu'il y a de plus nouveau et de plus élégant dans les manteaux pour dames, en MOUTON DE PERSE, HUDSON SEAL, ELECTRIC CASTOR PIQUE, RAT MUSQUE, VISON MARMOTTE; fourrures riches et soyeuses, qui sont une parure en même temps qu'un vêtement chaud et confortable.

Vous avez peut-être rêvé d'un capot de chat sauvage? On vous en offre à \$125.00. Profitez de l'occasion unique de vous procurer un pardessus en bon drap, avec collet en loutre et doublure en rat musque pour \$60.00. Vous avez bien lu \$60.00! Mais allez faire votre choix dès maintenant, tandis que la marchandise est encore assortie.

Rappelez-vous que le seul à confectionner des fourrures aux Trois-Rivières est:

**Ovide Rocheleau**  
80 rue Hart, Trois-Rivières

L'œuvre nécessaire: "Je connais les fautes de ma nation aussi bien que les miennes. Ce sont les fautes d'un groupe et d'un système. Ce sont des fautes de l'esprit, non des fautes de cœur. Quand je pense à ces fautes, je songe à un immense cimetière de cent milles de long, en France où de bon Anglais, simples et doux et ignorants, reposent à jamais, par milliers et par centaines de mille, dans toutes les attitudes du repos et de l'agonie. Ils ne savaient pas où é-

### Chez Cyrille Rouette

Les meilleures marques dans les chaussures



POUR LA SAISON D'ETE

NOS MARQUES DE CHAUSSURES

"Slater"  
"Kingsbury"  
"Astoria"

N'ont pas besoin d'être annoncées, elles se recommandent d'elles-mêmes. L'honorabilité de notre maison est votre propre garantie.

SPECIALITE: Bottines à talons bas pour dames. Chaussures avec semelles en "Neolin."

Cyrille Rouette, 187 rue Notre-Dame  
Téléphone 82 Trois-Rivières

## AUX CULTIVATEURS!

LISEZ BIEN CECI

Nous achetons la crème provenant des petits centrifuges, et nous payons les plus hauts prix du marché. Ecrivez-nous dès cette semaine pour connaître nos conditions.

### LA CRÈMERIE DES TROIS-RIVIÈRES

TELEPHONE 308. 29, Rue ST-GEORGES.  
TROIS-RIVIÈRES.

Téléphone Bell 331

### Teinturerie Gonthier

GEORGE MOREL, prop.

NETTOYAGE, TEINTURE, REPASSAGE et REPARATION

Visitez vos garde-robes et envoyez à la teinturerie ce qui est fatigué et défranchi. Faites du neuf avec du vieux.

P. S. Pressage d'habits et de costumes à la vapeur: 50 sous.

230, rue Notre-Dame, Trois-Rivières

Téléphone Bell 419 Electricien Diplôme

## Jean B. Badeaux

ELECTRICIEN

Installation de système d'éclairage, chauffage moteurs, etc. Tous mes ouvrages ne sont payables qu'après l'inspection de la The C. F. U. A.

Réparations faites avec le plus grand soin.

Satisfaction garantie. Bas prix.

Toujours en magasin toutes les fournitures électriques de première classe.

471 - ST-MAURICE - 471  
TROIS-RIVIERES.

SPECIALITE: Nettoyage et remise à neuf des garnitures électriques.

## Banque d'Hochelega

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL, Quc.

Succursales ou correspondants dans toutes les parties du Canada

CAPITAL PAYE \$ 4,000,000.00  
FONDS DE RESERVE 3,700,000.00  
ACTIF au delà de \$4,000,000.00

Bureau de Direction:

J. A. VAILLANCOURT, Ecr. Prés., ALPHONSE TURCOTTE, Ecr.  
HON. F. L. BEIQUÉ, Vice-Président, E.H. LEMAY, Ecr.  
HON. J. M. WILSON A. A. LAROCQUE, Ecr.  
A. W. BONNER, Ecr.

Opérations de banque en général:

Attention spéciale portée aux affaires par correspondance.  
DEPARTEMENT D'EPARGNE: Des dépôts à partir d'un dollar sont acceptés et peuvent être retirés à volonté. L'intérêt sur ces dépôts est calculé au plus haut taux courant et payé deux fois l'an.  
Département spécial pour dames.  
Traités et mandats d'argent émis et négociables partout.  
COMPARTIMENTS DE SURETE A LOUER: Grande commodité pour la sûreté des valeurs.

Succursales aux Trois-Rivières  
RUE DES FORGES, Maurice Marcoite, gérant.  
(Quartier Notre-Dame) rue Champflour J. Arthur Marchand, gérant.

### Les Cultivateurs perdent un ami précieux.

Les cultivateurs et tous ceux qui s'intéressent à la classe agricole apprendront avec grand regret la disparition d'un de ses meilleurs ouvriers dans la personne de M. Horace-D. Desloges, gérant du Comptoir Coopératif de Montréal. Il n'était âgé que de 34 ans. Frappé subitement par la grippe qui sévit dans le moment, il a succombé au bout de quelques jours de maladie.

Travailleur infatigable, il avait apporté à l'œuvre éminemment utile de la coopération agricole toute son expérience d'homme d'affaires, toute la vigueur d'un esprit droit et éveillé et toute la générosité d'un chrétien convaincu.

Dès le début de cette société coopérative destinée à devenir la grande fédération des organisations agricoles de la province, il a su, converti lui-même à l'idée coopérative, lui donner et, par la suite, lui conserver une direction sûre et éclairée. Appelé à la fonction de gérant, c'est sans compter qu'il a dépensé son temps nuit et jour, au grand détriment de sa santé, pour amener le magnifique développement de cette œuvre qui fait honneur à la province entière. A travers toutes les difficultés inhérentes à une organisation de ce genre, il a, grâce à son jugement sûr, à son caractère droit et à sa franche courtoisie, augmenté constamment le nombre des amis de l'œuvre et s'est assuré leur confiance entière. Graduellement le nombre des membres s'est accru, les sociétés coopératives locales une à une se sont affiliées, les cercles agricoles ont donné leur adhésion jusqu'au moment où à l'occasion de la grande délégation des cultivateurs à Ottawa, il ait pu lui-même constater les fruits magnifiques d'union et de cohésion que ses efforts inlassables avaient assurés à l'œuvre qui lui était si chère.

Sa carrière inexplicablement abrégée a pourtant été bien remplie. Ses études au Mont Saint-Louis terminées, il s'occupa du commerce de merceries, puis passa successivement au service de la maison Brook et de la maison Hodgson Sumner. C'est pendant cette époque qu'il étudia à fond le mouvement coopératif vers lequel il ne se sentait pas porté tout d'abord. Une fois convaincu, l'homme d'action voulut mettre ses convictions en pratique et c'est ainsi qu'il prit une part active à la fondation de quelques Caisses populaires et surtout à celle du Comptoir Coopératif de Montréal, le 27 janvier 1913.

Ce n'est qu'après avoir occupé la position de vérificateur des livres des sociétés coopératives dans la province qu'il entra définitivement au Comptoir Coopératif comme gérant, et les succès étonnants de cette institution d'un genre nouveau au pays, tout en démontrant l'excellence du système, n'en met pas moins en vive lumière la compétence de l'excellent ami que nous perdons.

Son œuvre aura été féconde, car son exemple a fait rayonner autour de lui la chaleur de ses convictions et la lumière des principes qui l'inspiraient. Son souvenir restera parmi ceux qui l'ont connu comme une source féconde d'inspiration au moment des grandes difficultés. Jamais rebuté, c'était avec un courage toujours nouveau qu'il envisageait les situations les plus difficiles. Fiers d'avoir été ses collaborateurs, ceux qui sont appelés à continuer son œuvre puiseront dans l'estime et l'affection qu'ils lui portaient, une ardeur nouvelle

et une confiance accrue dans l'accomplissement de leur tâche quotidienne. Ils savent que tous ceux qui dans le domaine agricole ont eu de près ou de loin des relations avec le Comptoir Coopératif, dont M. Desloges fut réellement la cheville ouvrière, voudront lui rendre un dernier hommage d'estime et d'appréciation en secondant de leur encouragement et de leur sympathie l'œuvre vraiment nationale à laquelle il avait consacré sa vie.

Car devant la mort qui fauche sans pitié les meilleurs d'entre nous, ne nous faut-il pas serrer les rangs et compenser la perte de ces grandes forces que fait notre race en ce moment par l'apport des efforts réunis de tous ceux qui restent? C'est à nous qu'il incombe de continuer loyalement les œuvres nécessaires de ceux qui sont disparus.

### Les vendeurs de boisson

Combattre l'épidémie de grippe, qui va semant la mort d'une ville à l'autre et même d'une campagne à l'autre, par la vulgaire boisson est une utopie. La faiblesse de cette arme est démontrée. Et qu'on ne vienne pas crier: Ah! s'il n'avait pas eu de boisson, il serait mort à l'heure où je parle!... J'ai vu moi, et j'ajouterai j'ai assisté un moribond, gaillard revenu du bois sur l'aiguillon de la grippe; pour effectuer son voyage non brave homme avait jugé de toute nécessité de se tenir sans cesse sous le feu du bon whisky. Il était arrivé dans sa famille et couché dans un lit bien chaud depuis à peine quelques heures que déjà le prêtre et le médecin étaient mandés en toute hâte. C'en était fait. La grippe avait terrassé et le gaillard et le whisky quand le secours se présentait.

La boisson guérit la grippe! Pourquoi les médecins, qui pour un travail si gigantesque et se dévouent avec tant d'abnégation au point de succomber nombreux au devoir chrétienement entendu, ne combattent-ils pas avec elle? Non, l'eau de vie n'a pas encore assez de vitalité pour clouer au pilori le microscopique bacille.

Dès lors les vendeurs de boisson ne peuvent plaider utilité d'urgence. Dès lors qu'on les traque de toutes parts et qu'on fasse observer le règlement de prohibition sanctionné par un peuple conscient de sa vie et de l'ordre.

Est-ce par manque de surveillance active ou par pur motif d'ailleurs faux, de prévenir les atteintes de la maladie, toujours est-il qu'il semble se produire une éclipse plus qu'abondante de vendeurs de boisson. Québec par exemple vient de dénicher une foule de réparateurs l'on commerce largement les liqueurs prohibées. Chaque numéro de "L'Action Catholique" fournit une liste longue de pauvres victimes de la police prohibitionniste que le tribunal condamne.

Mais Québec seul porte-t-il dans son sein de tels microbes! Non! il est d'autres villes et des campagnes constituées sous un règlement de prohibition qui souffrent beaucoup des trous et des tripots. Et cependant rien ne se fait ou presque rien pour enrayer le mal. Tous les citoyens ne sont pas grippés et tous aussi ne sont pas requis au soin de ceux qui sont malades. Pourquoi alors quelqu'un ne se promènerait-il pas la lanterne à la main comme Diogène, s'il le faut, pour réparer comme à Québec les vendeurs de boisson et les pousser au

### Le Citron rend la peau douce et blanche

FAITES CETTE PREPARATION QUI NE COUTE QUE QUELQUES SOUS ET VOYEZ VOUS-MEMES.

Quelle est la femme ou la fille qui n'a pas entendu dire que le jus de citron enlève au teint sa couleur jaune pour y blanchir la peau et ramener la beauté rose, et fraîche du teint. Le jus de citron seul est acide par conséquent irritant et doit être mêlé avec Orchard White de la manière suivante.

Filtrez à travers une étoffe fine le jus de deux citrons dans une bouteille contenant trois onces de Orchard White, secouez bien et vous avez une roquette de lotion pour le teint et la peau au prix d'un local ordinaire de Cold Cream.

N'oubliez pas de filtrer ce jus; de la sorte cette lotion restera pure et fraîche des mois durant. Si vous l'appliquez chaque jour, elle blanchira, et adoucira la peau du visage, du cou, des bras et des mains.

N'importe quel pharmacien vous procurera trois onces de Orchard White pour peu et l'épicière à les citrons.

### VITRINES (Show-Case) de toutes sortes, neu et de seconde main, en vente chez

**Nap. E. Godin**  
Négociant en gros  
12, Rue Des Forges, Trois-Rivières

SPECIALITE: — Tabacs, Pipes Cigares, Biscuits, Sucrieries Chocolats, Jouets, Poupées et Articles de fantaisie.

### TABAC A CHIQUER COPENHAGEN

L'usage du tabac à chiquer Copenhagen diffère entièrement du tabac à chiquer sous sa forme ordinaire.

Prenez-en une petite pincée pour commencer, placez-la entre la lèvre inférieure et la gencive, au milieu.

Ensuite, vous pouvez augmenter la quantité graduellement jusqu'à ce que le goût soit aussi prononcé que vous le désirez.

Le Tabac à chiquer Copenhagen étant garanti par le fait même.

Par conséquent, une pincée vous suffira pour en apprécier la saveur et durer longtemps; ce qui démontre que le tabac à chiquer Copenhagen est économique et de qualité supérieure.

et une confiance accrue dans l'accomplissement de leur tâche quotidienne. Ils savent que tous ceux qui dans le domaine agricole ont eu de près ou de loin des relations avec le Comptoir Coopératif, dont M. Desloges fut réellement la cheville ouvrière, voudront lui rendre un dernier hommage d'estime et d'appréciation en secondant de leur encouragement et de leur sympathie l'œuvre vraiment nationale à laquelle il avait consacré sa vie.

Car devant la mort qui fauche sans pitié les meilleurs d'entre nous, ne nous faut-il pas serrer les rangs et compenser la perte de ces grandes forces que fait notre race en ce moment par l'apport des efforts réunis de tous ceux qui restent? C'est à nous qu'il incombe de continuer loyalement les œuvres nécessaires de ceux qui sont disparus.

### Les vendeurs de boisson

Combattre l'épidémie de grippe, qui va semant la mort d'une ville à l'autre et même d'une campagne à l'autre, par la vulgaire boisson est une utopie. La faiblesse de cette arme est démontrée. Et qu'on ne vienne pas crier: Ah! s'il n'avait pas eu de boisson, il serait mort à l'heure où je parle!... J'ai vu moi, et j'ajouterai j'ai assisté un moribond, gaillard revenu du bois sur l'aiguillon de la grippe; pour effectuer son voyage non brave homme avait jugé de toute nécessité de se tenir sans cesse sous le feu du bon whisky. Il était arrivé dans sa famille et couché dans un lit bien chaud depuis à peine quelques heures que déjà le prêtre et le médecin étaient mandés en toute hâte. C'en était fait. La grippe avait terrassé et le gaillard et le whisky quand le secours se présentait.

La boisson guérit la grippe! Pourquoi les médecins, qui pour un travail si gigantesque et se dévouent avec tant d'abnégation au point de succomber nombreux au devoir chrétienement entendu, ne combattent-ils pas avec elle? Non, l'eau de vie n'a pas encore assez de vitalité pour clouer au pilori le microscopique bacille.

Dès lors les vendeurs de boisson ne peuvent plaider utilité d'urgence. Dès lors qu'on les traque de toutes parts et qu'on fasse observer le règlement de prohibition sanctionné par un peuple conscient de sa vie et de l'ordre.

Est-ce par manque de surveillance active ou par pur motif d'ailleurs faux, de prévenir les atteintes de la maladie, toujours est-il qu'il semble se produire une éclipse plus qu'abondante de vendeurs de boisson. Québec par exemple vient de dénicher une foule de réparateurs l'on commerce largement les liqueurs prohibées. Chaque numéro de "L'Action Catholique" fournit une liste longue de pauvres victimes de la police prohibitionniste que le tribunal condamne.

Mais Québec seul porte-t-il dans son sein de tels microbes! Non! il est d'autres villes et des campagnes constituées sous un règlement de prohibition qui souffrent beaucoup des trous et des tripots. Et cependant rien ne se fait ou presque rien pour enrayer le mal. Tous les citoyens ne sont pas grippés et tous aussi ne sont pas requis au soin de ceux qui sont malades. Pourquoi alors quelqu'un ne se promènerait-il pas la lanterne à la main comme Diogène, s'il le faut, pour réparer comme à Québec les vendeurs de boisson et les pousser au

### Le Citron rend la peau douce et blanche

FAITES CETTE PREPARATION QUI NE COUTE QUE QUELQUES SOUS ET VOYEZ VOUS-MEMES.

Quelle est la femme ou la fille qui n'a pas entendu dire que le jus de citron enlève au teint sa couleur jaune pour y blanchir la peau et ramener la beauté rose, et fraîche du teint. Le jus de citron seul est acide par conséquent irritant et doit être mêlé avec Orchard White de la manière suivante.

Filtrez à travers une étoffe fine le jus de deux citrons dans une bouteille contenant trois onces de Orchard White, secouez bien et vous avez une roquette de lotion pour le teint et la peau au prix d'un local ordinaire de Cold Cream.

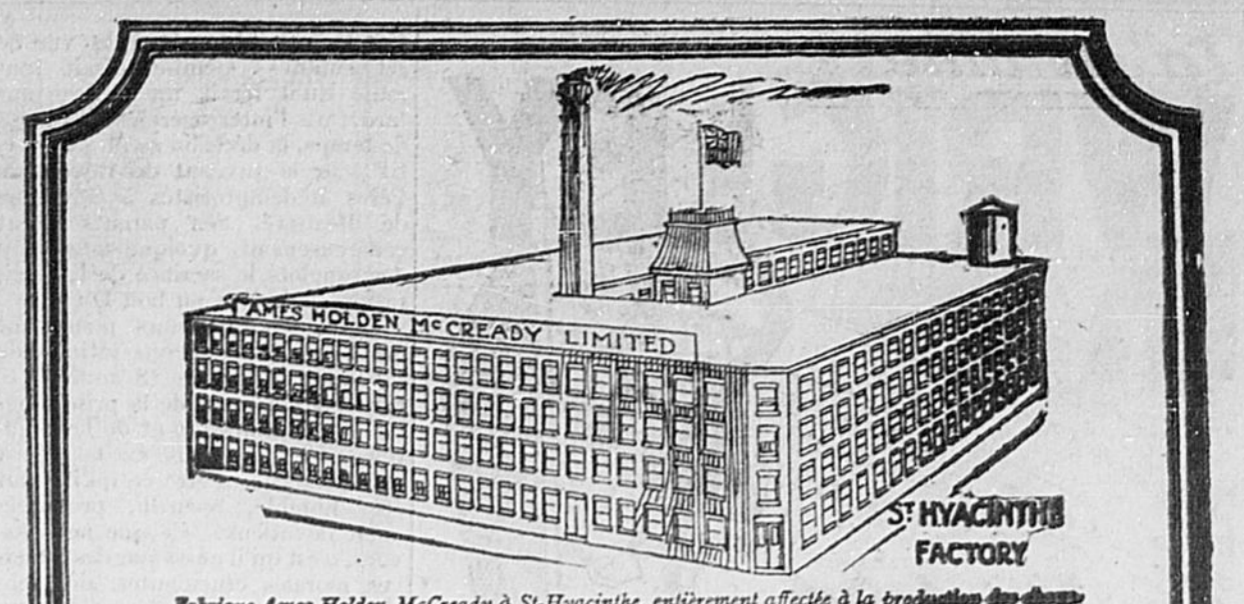
N'oubliez pas de filtrer ce jus; de la sorte cette lotion restera pure et fraîche des mois durant. Si vous l'appliquez chaque jour, elle blanchira, et adoucira la peau du visage, du cou, des bras et des mains.

N'importe quel pharmacien vous procurera trois onces de Orchard White pour peu et l'épicière à les citrons.

### VITRINES (Show-Case) de toutes sortes, neu et de seconde main, en vente chez

**Nap. E. Godin**  
Négociant en gros  
12, Rue Des Forges, Trois-Rivières

SPECIALITE: — Tabacs, Pipes Cigares, Biscuits, Sucrieries Chocolats, Jouets, Poupées et Articles de fantaisie.



Fabrique Ames Holden McCready à St-Hyacinthe, entièrement affectée à la production des chaussures pour les ouvriers. Capacité de production, 4,000 paires par jour.

## Chaussures pour les ouvriers Canadiens

DEPUIS nombre d'années, nous nous appliquons à connaître quelles sont les chaussures requises par les ouvriers dans toutes les activités industrielles. Les conditions d'usure varient beaucoup et il est impossible de produire une chaussure qui s'adapte à tous les besoins.

Les chaussures Ames Holden McCready pour les cultivateurs, les bûcherons, les mineurs, les mécaniciens, etc., ont été fabriquées en vue de la plus grande durabilité eu égard aux conditions dans lesquelles elles doivent être portées, et sans oublier de donner à chacune le maximum de confort. Nous sommes arrivés à ce résultat grâce à notre production intense et au fait que les chaussures A.H.M. sont vendues par tout le pays, et non pas seulement dans un espace restreint.

On doit se rappeler qu'il existe pour les hommes, les femmes et les enfants, des chaussures A.H.M. pour tous les usages. Remarquons en passant que nos chaussures portent l'étiquette de l'Union, ce qui en garantit les procédés de fabrication de même que la main d'œuvre soignée.

Les chaussures "temps de guerre" pour hommes, femmes et enfants de A.H.M. sont recommandées pour leur durabilité. Demandez-les à votre fournisseur.

### AMES HOLDEN McCREADY LIMITED

"Cordonniers de la nation"

ST-JEAN MONTREAL TORONTO WINNIPEG EDMONTON VANCOUVER

Exigez cette marque sous la semelle

### NOUVEL HORAIRE

En vigueur le 29 septembre 1918

A partir du 29 septembre les trains du C. P. R. laisseront les Trois-Rivières comme suit:

**Trains pour Montréal**  
Jours de semaine 3.05 et 9.45 a. m.  
Tous les jours 3.40 p. m.

**Trains pour Québec**  
Jours de semaine 3.52 a. m.  
Jours de semaine 7.00 a. m.  
Jours de semaine 12.25 p. m.  
Jours de semaine 8.10 p. m.  
Le dimanche 5.00 p. m.

**Trains pour Grand-Mère**  
Jours de semaine 6.15 a. m.  
Jours de semaine 12.30 p. m.  
Jours de semaine 8.15 p. m.  
Le dimanche 5.15 p. m.

**Trains pour Grandes Piles**  
Jours de semaine 4.30 p. m.

Pour plus d'informations, adressez-vous au bureau des billets en ville ou à la Station.

D. CHENEVERT,  
Agent des billets pour la ville.  
Tel. 1038 ou 1039. 178 Notre-Dame

### exploiteurs des malheureux amis de la boisson.

Bertrand.

Plusieurs de nos amis nous ont fait savoir qu'ils ont achetés récemment de splendides cravates chez Bondy et Beaulac, coin des rues Bonaventure et Sainte-Marie.

### Lorsqu'une éponge devient dure frottez-la bien avec un citron frais et rincez-la plusieurs fois dans de l'eau tiède; elle deviendra douce, propre et comme neuve.

Des milliers de personnes sont annuellement victimes d'accidents, parce qu'elles ont manqué de précaution.

## RHUMATISME

Seul remède qui agit sur le nerf

### L'Elixir Anti-Rhumatique

du Docteur COMTOIS. Prix: \$2.50 la bouteille

Seul dépositaire aux Trois-Rivières: PHARMACIE NORMAND.

Pharmacie Normand - Seul agent

## Vous avez besoin d'un Tonique

Sans doute que vous présentez l'un, si non tous ces symptômes

"Lassitude, manque d'appétit"

Prenez notre Sirop Composé Rexall aux Hypophosphites \$1.00 la bouteille.

Agent exclusif pour les remèdes **Rexall** et chocolats **LIGGETTS**

### LA PHARMACIE WILLIAMS

20 Rue Hart, Tel. No 1 Trois-Rivières

Impressions de luxe à la Cie "Le Bien Public", venez nous voir. 3 rue Hart.

## es plus nouveaux records Pathé et Columbia

On peut toujours les trouver aux Salons du Phonographe de C. W. Lindsay. Une collection d'environ 5,000 records, comprenant presque toute la musique de phonographe que l'on puisse avoir pour les marques de machines que nous vendons, offrant sûrement un grand choix de sélections. Peu importe le genre de musique que vous préférez, vous la trouverez sûrement ici.

J. A. TRUDEAU, gérant  
21 rue Des Forges, Trois-Rivières

### C. W. LINDSAY Limitée

# La gomme WRIGLEY



## Partout Ou Vous Allez

vous trouverez de la gomme WRIGLEY. Tout le monde pense à la WRIGLEY quand il est question de gomme à mâcher. Cette gomme est le résultat d'années de travail pour donner à l'humanité les bénéfices et l'agrément de ce bonbon à bon marché.

La gomme WRIGLEY aiguisé l'appétit et facilite la digestion—étanche la soif—renouvelle la vigueur.

### FAITE AU CANADA

Hermétiquement cachetée—Se conserve fraîche



"Mâchez-en après chaque repas"

### Tot moissonné

Le R. P. Arthur Lessard, rédemptoriste, vient de mourir à l'âge de 30 ans, dans la maison de St-Alphonse d'Youville, Montréal. Il était le fils de Ferdinand Lessard de Sainte-Ursule.

Enlevé par le divin moissonneur avant la maturité de l'âge, il est de ceux dont on peut dire qu'il a beaucoup vécu en peu de temps; tel un épi ou une fleur précoce qui se remplit ou s'éclot parce qu'une chaleur intérieure intense les fait avancer l'époque prévue pour la moisson.

Tous ceux qui l'ont quelque peu connu ne pourront l'oublier. En-

fant à Ste-Ursule; il était l'orgueil de ses parents par une obéissance parfaite, une conduite irréprochable. Enfant de chœur, ou servant de messe chaque matin, il édifiât par sa tenue modeste et digne, par une piété recueillie qui forçait l'attention et faisait refléter l'envie sur les figures des mères chrétiennes. Quand sa belle voix d'enfant pur détonait de la voûte de l'église tous les mille bruits de la foule se taisaient, les têtes ne pouvaient s'empêcher de se retourner quelques instants. La dévotion reprenait les distraits; tous étaient émus, fiers du fils de la paroisse; les âmes s'élevaient de la terre au ciel.

Deux Pères Rédemptoristes, venus prêcher une retraite à Ste-

Ursule, furent frappés à la vue de cet enfant. Celui-ci disait toujours qu'il ferait un prêtre plus tard. Ils l'interrogèrent et, en peu de temps, la décision se fit. Il partit pour le Juvénat des Révérends Pères Rédemptoristes à Ste-Anne de Beauré. Ses parents firent généralement, quoique au milieu des sanglots, le sacrifice de la séparation et du don au bon Dieu.

Seuls, ses supérieurs pourraient nous révéler les secrets intimes de son âme durant les 13 années d'études, aux époques de la prise d'habit, de la profession et de l'ordination. Ce que nous savons, c'est qu'il continua d'être ce qu'il avait été: humble, recueilli, profondément dévotieux. Ce que nous savons, c'est qu'il passa par des épreuves morales crucifiantes, des maladies physiques et des pénitences volontaires qui lui fournirent l'occasion de dompter à la fois son âme et son corps, s'élevant par là au degré plus qu'ordinaire de sanctification auquel Dieu l'appela.

Sa devise, ses mots constamment redits étaient: Ce que Dieu veut! Ce que nous savons encore, c'est que durant ses vacances, il ne manqua jamais la messe de chaque matin et la visite au Saint-Sacrement de chaque soir. On le voyait passer, un gros livre à la main, au milieu de l'édification de plusieurs, des sourires de quelques-uns; les premiers ne l'engueillaient pas, les autres n'avaient pas raison d'une timidité naturelle au jeune âge.

Devenu prêtre rédemptoriste, il n'eut qu'un but, conforme à sa vocation, être l'apôtre, faire du bien. Soit professeur au Juvénat, soit directeur de chant, il répondait à l'appel de ses supérieurs, et n'en continuait pas moins sa préparation à la vie de missionnaire qu'il devait embrasser plus tard. Ceux qui ont eu le bonheur d'entendre quelques-uns de ses sermons, débilités d'une voix sûre, claire, avec une éloquence sobre et une chaleur convaincante, prédisaient en lui l'étoffe du missionnaire, parcourant les bourgs ou les campagnes, semant le bien sur son passage. Tous le remarquaient; ce qui attirait le plus chez lui, c'était l'ambiance surnaturelle qui semblait l'envelopper, c'étaient ces yeux, ce front qu'on sentait habitués à voyager dans les sphères célestes, c'était cet air de Saint qui en eût imposé aux plus superficiels. On avait l'impression qu'il eût pu dire comme le Sauveur, évangélisant les peuples: "Ce que je prêche, je le pratique."

Peu avant de mourir, Dieu lui demanda un grand sacrifice; quitter Beauré, sa seconde maison paternelle où la vie était plus active et l'atmosphère plus miraculeuse. Il en ressentit de la peine et de l'enlèvement, mais son âme était joyeuse; Dieu le voulait! Il commença alors sa préparation à la vie de missionnaire.

Bien qu'épuisé par le travail de longues études et quatre années de professorat, des souffrances de l'âme et du corps, le médecin disait sa santé robuste. Mais, le mal épidémique le frappa justement là où il n'avait jamais senti de douleur:

## DOULEUR APRES LES REPAS

"Fruit-a-tives" Soulage les Tortures de la Dyspepsie

Dr. MARTIN'S, N.B.

"J'ai souffert de dyspepsie deux ans. J'avais des douleurs continuelles après les repas, dans les reins et les côtés, et il me venait des goûts amers, dans la bouche.

"J'ai vainement essayé les médecins, mais dès que j'ai commencé à prendre 'Fruit-a-tives' il y eut amélioration, et c'est ce remède composé de jus de fruits qui m'a guéri, alors que tous les autres n'ont eu aucun effet".

Mrs. HUDSON MARSHBANK. 50c la boîte, 6 pour \$2.50, pour essai 25c. Chez tous les pharmaciens, ou frais de poste payés chez Fruit-a-tives Limited, Ottawa.

aux poumons.

Dieu est au-dessus des hommes, la maladie l'emporta rapidement. Il eut justement le temps d'encicler quelques souvenirs qu'il laissait aux siens, de revoir quelques-uns d'entre eux pour les bénir, leur demander des prières et des souhaits de bon voyage.

Il reçut les derniers sacrements avec joie. Son sourire fut constant malgré des souffrances atroces. Comme les saints, il expira après avoir chanté les paroles du beau cantique à la Sainte Vierge: "J'irai la voir un jour."

Comme les saints son âme s'envola dans un dernier regard tourné vers le ciel. Il avait vu venir la mort avec calme, sans frayer, voulant toujours la volonté du ciel, presque avec joie. Ceux qui le virent enseveli dans les habits sacerdotaux, avec cette expression d'un corps délivré de la souffrance, d'une âme déjà dans la céleste béatitude, ne l'oublieront jamais.

Ce sont toutes ces choses qui doivent le plus consoler des parents, une mère dont les sacrifices douloureux furent sans nombre, une famille dont le soutien semble s'être dérobé. Il est maintenant plus puissant au ciel. Diverses circonstances, réconfortantes elles aussi, font encore ressembler sa mort à celle des saints: il est parti le même jour que saint Alphonse, fondateur de la Congrégation, dans la maison sous son vocable, à la date même de la fête de Saint Gérard Majella, son confrère rédemptoriste, qu'il devait célébrer la veille du haut de la chaire. C'est aussi durant le mois du Saint-Rosaire, lui qui le portait à la ceinture et qui aimait tant Marie.

C'est une mort qu'il faut pleurer, mais qu'on doit envier.

Dieu veut des victimes, et comme Abel qu'il a béni, au contraire de Caïn qu'il a maudit. Il en choisit ses sujets les plus chers et les purs. Famille chrétienne, pleure, mais réjouis-toi!

Un qui le connut.

### LES MOUTONS SUR LA FERME

Un officier du gouvernement fédéral qui se trouvait à Lethbridge pour surveiller la classification de la laine dans ce district de l'Alberta, a estimé que le total de la tonte contrôlée par les membres de l'Association des Producteurs de Laine de l'Alberta-Sud, se chiffrait à un million et demi de livres cette année, soit une augmentation de 25% sur l'année dernière. On estime que la production globale des provinces prairies a été elle-même de 25% plus forte qu'en 1917, et que les troupeaux ont été augmentés d'une proportion de cent à cent cinquante pour cent par la naissance des agneaux, une augmentation dont on a sujet d'être tout à fait satisfait. L'Association Coopérative Canadienne des Producteurs de Laine qui a été formée l'an dernier, s'était dès l'hiver mise en mesure de prendre soin de la tonte du printemps dernier et pour mettre fin s'était réservé l'usage de deux vastes entrepôts à Toronto, pour y recevoir la laine et la préparer pour la vente. Presque tous les éleveurs de moutons du Canada font partie de cette association, cependant, on a aussi accepté la production des autres éleveurs, de sorte que plusieurs millions de livres ont été vendues par l'intermédiaire de cette organisation au cours de cette saison.

La croissance de l'industrie de l'élevage du mouton dans l'Ouest canadien a été remarquable depuis ces quelques années dernières. Ce progrès paraît cependant plutôt rationnel à celui qui connaît suffisamment ces provinces, car tous les avantages semblent y être réunis pour la réussite de cet élevage. Il n'y a certes aucune région sur le continent, où le fermier peut s'engager dans la production de la laine avec plus de succès que dans

## Protégez-vous contre la Grippe



D'APRES la décision des médecins, le mieux à faire pour combattre la GRIPPE c'est de se tenir bien habillé et surtout avoir les pieds très secs et ne jamais souffrir d'humidité. Pour cela je vous conseille de porter la nouvelle chaussures BELL qui vous protégera contre ce fléau et de beaucoup d'autres maladies. Pour le temps de l'épidémie je la vendrai à réduction. Venez en acheter, une paire tout de suite et vous verrez l'état de votre santé s'améliorer. Nous en avons pour femmes, hommes et enfants et de toutes les pointures.

### A l'Enseigne de la Botte d'Or

J. R. RENE, prop.

14, Des Forges, Trois-Rivières

Le terminus de l'autobus "SPECIAL" aux Trois-Rivières, se fait à mon magasin à l'Enseigne de la Botte d'Or.



les prairies, surtout en Alberta, où le climat, l'abondance de la nourriture et l'excellence de l'eau font de la contrée un endroit idéal pour élever des moutons. Le prix peu élevé du terrain dans l'Ouest est encore un encouragement offert aux fermiers qui désirent aller s'établir dans ces provinces.

C'est surtout depuis quatre ans que l'élevage des moutons sur les fermes a commencé à faire de réels progrès. La haute qualité de la laine, de même que l'énorme demande et les prix élevés payés pour ce produit, ont fait comprendre aux fermiers quels bénéfices ils pourraient tirer en ajoutant cette industrie à celle déjà rémunérative de la culture mixte et aujourd'hui celle-ci est fermement établie et progresse aussi vite que le permettent les bêtes de reproduction disponibles. C'est du côté des fermes qu'il faut désormais se tourner pour la production de la laine, car l'élevage des moutons sur les "ranches" devient de plus en plus difficile chaque année pour diverses raisons.

Les prix rémunérateurs payés pour la laine de même que pour la viande de mouton ont donné aux fermiers l'encouragement nécessaire, et le

développement que prendra de ce fait dans l'Ouest l'élevage de ces animaux contribuera à nous assurer une abondante quantité de matières premières pour la confection des articles en laine.

### LAC A LA TORTUE

Le 27 d'octobre la mort vint ravir à l'affection de sa famille et de ses amis, Marie Blanche Lacroix, fille bien aimée de Donat Lacroix et de Exilda Simon. Elle exhalait sa belle âme en octobre, le beau mois du Rosaire. Elle supporta les terribles souffrances de sa maladie acceptant avec joie les suprêmes douleurs au milieu desquelles elle a expiré. Dieu sait si ce deuil est profond. Toi que nous pleurons d'ors paisiblement de ton dernier sommeil. Du haut du céleste séjour, O bien aimée disparue nous ne doutons pas que tu acceptes en souriant nos larmes et nos regrets, unis à nos prières, précieux gage de notre inaltérable tendresse.

UN AMI

Allez chez Albert Gélinas pour vos pardessus d'automne.

## STOCKINOL

Le grand remède pour le rhumatisme. Guérison certaine. Formule du Dr J. A. HERB.



EN VENTE CHEZ

### GENEST & CLOUTIER

148 rue Notre-Dame

Tél. 155 Trois-Rivières

Seul agents pour le gros et le détail du tonique *Santo Paulo*. Agent de McKenna Ltd pour les fleurs naturelles. Chocolats frais des meilleures maisons: Huyler's, Ganong Bros, Moirs et Louney's. Paquets livrés à domicile de 8 heures du matin à 8 heures du soir.

## LINDSAY'S



## Du plaisir pour les Enfants

PAS d'école! La tâche de la maman d'amuser les enfants durant ces jours de vacances forcées, n'est pas rose. Cependant avec l'aide d'un Piano Automatique LINDSAY la tâche est simplifiée. Il sera même facile d'amuser les enfants, ainsi que tous leurs petits amis si vous vous procurez un Piano Automatique LINDSAY. En plus n'oubliez pas qu'il sera tout aussi utile pour égayer le "grand monde." Parmi les différents styles d'instruments étayés sur nos planchers, vous trouverez sûrement

### Un Piano Automatique Lindsay

qui vous plaira. Nous pourrions en écrire bien long sur les bonnes qualités de cet excellent instrument, mais nous préférons que vous veniez le voir et l'essayer. Vous êtes bien venus en tout temps. Si vous avez un vieux piano, nous le prendrons volontiers en échange, en appliquant sa valeur contre l'achat d'un Automatique LINDSAY. Quant au paiement, nous nous arrangerons très bien. S'il vous est impossible de venir faites venir notre catalogue illustré LINDSAY et notre liste de prix.

Un Seul Prix — Comptant ou Crédit.

Visitez notre Salon de Phonographe

### La Musique soutient le Moral

Nous recevons des rouleaux de musique pour pianos automatiques tous les mois. Avez-vous vu les nouveaux rouleaux avec paroles? Prix variant à partir de

\$ ? en montant.

## C. W. LINDSAY, Limitée

LA PREMIERE MAISON DE PIANOS DU CANADA

21 rue Des Forges,

Trois-Rivières

Autres succursales à Montréal, Ottawa, Québec, Kingston, Brockville et Belleville.

Ouvert tous les soirs excepté le Mardi, Mercredi et Jeudi.

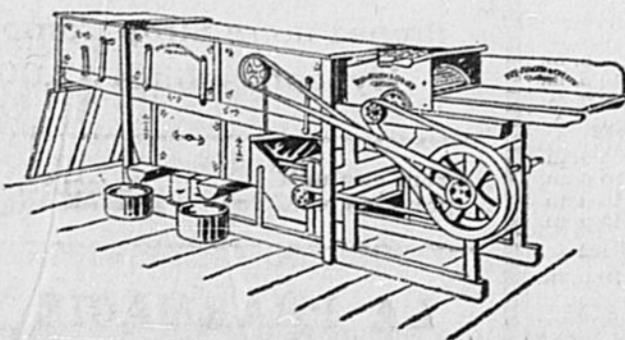
## FAITES VOTRE BATTAGE

AVEC NOTRE

### DOUBLE SEPARATEUR CHAMPION DE QUEBEC

VOUS OBTIENDREZ

UN GRAIN CHOISI POUR LA VENTE IMMEDIATE



GRAINES DE QUALITE INFERIEURE CLASSIFIEES POUR ETRE MOULUES IMMEDIATEMENT.

### AVANTAGES PARTICULIERS DE NOTRE BATTEUR

#### ATTENTION

1o Il est double séparateur c'est-à-dire qu'il sépare la grosse avoine de la petite et aussi graines de mil, graines de montarde, dans une seule opération. 2o Il avale très bien, ne fait aucune poussière à l'engrenage et bat très net. 3o Il bat très bien tous les grains et aussi le grain de mil. 4o Il sépare très bien les pois d'avec l'acier dans une seule opération. 5o Le cylindre est construit avec barre en acier "Shannel" et en bois, ce qui rend les dents plus solides et plus durables. 6o Les passes sont faites à mortaises et collées au lieu d'être clouées.

MM.—Veuillez me faire parvenir sans obligation de ma part votre dernière circulaire de batteurs.

Nom .....  
Adresse .....  
Comté .....

**Eug. Julien & Co**  
120, Notre-Dame, Trois-Rivières  
"BUREAU-CHIEF, QUEBEC"

# Tabac à Chiquer Copenhague



C'est un tabac manufacturé, sous sa forme la plus pure.

Etant granulé, il produit son effet immédiatement.

C'est le tabac à chiquer le plus économique.

## Courriers

### BATISCAN

Nous sommes heureux d'apprendre que Mlle Annette Duval, institutrice à l'école No 4 vient de recevoir du Département de l'Instruction Publique, une gratification de \$20 pour succès dans l'enseignement.

Depuis quatre années consécutives cette vaillante institutrice a vu ainsi son dévouement récompensé.

Nos plus sincères félicitations à Mlle Duval ainsi qu'à ses élèves dont nous avons constaté l'application constante et le travail assidu.

La grippe espagnole qui a fait son apparition dans la paroisse depuis près d'un mois, semble diminuer d'intensité, ces jours-ci.

Sans avoir causé autant de mortalités que dans les paroisses avoisinantes, la terrible maladie n'en a pas moins fait deux victimes, chez nous.

Samedi le vingt-six octobre M. Samuel Morrissette quittait cette

vie, à l'âge de trente-deux ans, après quelques jours de maladie seulement. A ceux qu'il laisse pour le pleurer, nous offrons nos plus sincères sympathies.

Le lundi vingt-huit octobre, il plaisait à Dieu de rappeler à lui, Joséphine Massicotte, épouse de Ovide Saint-Arnaud, cultivateur. Mme Saint-Arnaud, laisse, outre son époux éploré, une famille de sept enfants en bas âge.

Nos sincères condoléances à ceux qui la pleurent.

**BAPTEMES.**—La semaine dernière M. Jeffrey Veillet, voyageur de commerce de cette paroisse, était l'heureux père d'une enfant: Marie Mariette Bertha. Parrain M. Romulus Lahaye, marraine Mlle Jeannette Veillet.

### SAINT-ALEXIS DES MONTS

L'épidémie de grippe nous a visité comme elle a fait pour toutes les autres paroisses de la Province. Nous avons ici une quarantaine de cas dont quatre ont été fatals. Voici ceux qui sont décédés des suites de la Grippe: 22 octobre, Marie-Louise Clément, épouse de Omer Lafrenière, à l'âge de 22 ans.

Le 26 octobre, Joseph Arthur Lacoursière, enfant de David Lacoursière et de Herméline Deschernes à l'âge de 14 ans.

Le 28 octobre, Marie Germaine Arseneault enfant de Joseph Arseneault âgée de 5 ans.

Le 30 octobre, Herméline Deschernes, épouse de David Lacoursière, à l'âge de 51 ans.

La température humide que nous avons été loin de favoriser la cessation du fléau de la grippe, cependant nous n'avons pas, que je sache, de nouveaux cas à enregistrer.

Depuis une quinzaine notre curé, le Rév. M. Lesage est loin d'être bien et cependant il assiste les malades de son ministère à leurs derniers moments. Il faut espérer que le bon Dieu, l'épargnera pour le plus grand bien de ses ouailles.

Si l'épidémie qui nous visite avait pour résultat, de faire cesser certains désordres dont se plaint notre pasteur, le mal ne serait pas trop grand. Il faut espérer que cette épreuve ouvrira les yeux à certains aveugles volontaires, on pourra dire alors que l'épidémie a servi à quelque chose d'utile.

Les Américains qui ont des clubs de pêche de chasse ici ont été peu nombreux cette année, cela est probablement dû à la guerre et à l'épidémie.



Le morceau de savon Gold Soap n'est pas seulement d'une grosseur hors ligne, il est aussi ferme et dur. Son poids exceptionnellement élevé le fait durer plus longtemps. Au lieu de se ramollir et de s'émietter, le savon Gold Soap fond lentement et également. Il garde toute sa force même réduit à l'épaisseur d'une feuille de papier.

Le Savon Gold Soap est manufacturé par la Procter & Gamble Co. Hamilton, Canada.

# Gold Soap

The Big Good Laundry



Le jeune Raoul Bergeron de notre paroisse s'est fait tuer en France il y a quelque temps.

### MASKINONGE

**DECES.**—La grippe espagnole fait de nombreuses victimes à Maskinongé. Ont succombé déjà: M. Omer Dupuis, époux de Andrina Dalcourt, à l'âge de 43 ans; Mme Joseph Adam, née Méline Dalcourt à l'âge de 55 ans; M. Charles-Edouard Coutu, à l'âge de 17 ans; M. Oscar LeBrun, à l'âge de 44 ans; Mme Napoléon Lemyre dit Gauthier, née Malvina Baril, à l'âge de 24 ans; M. Hormisdas Dupuis, à l'âge de 18 ans; M. Arthur Gaboury à l'âge de 24 ans; M. Donat Adam, à l'âge de 27 ans; M. Edgar Grenier, à l'âge de 19 ans; M. Georges Adam époux de Georgiana Sarrasin, à l'âge de 48 ans; M. Michel Boucher, époux de Dina Michaud, à l'âge de 38 ans; M. Joseph Lemyre époux de Alexandrina Lacombe, à l'âge de 46 ans; Mlle Béatrice Marchand, à l'âge de 21 ans; Mme Flavien Rémillard, née Oliva Déry, à l'âge de 43 ans; quelques enfants en bas âge.

Le 25 courant est décédé, après une longue maladie, M. François Marchand, époux de Rose de Lima Lajoie, à l'âge de 55 ans.

Mmes Antoine Marinneau (Hermine Duval) et veuve Ernest Morin (Aurore Landry) sont aussi décédées.

Nos sincères sympathies aux familles en deuil.

**BAPTEMES.**—Jos. Wilfrid Gérard enfant de Donat Rinfret, et de Marie Louise Morin.

Jos. Théophile Henri Paul, enfant de Alfred Sicard et de Eva Clément.

Gérard, Herménégilde, enfant de Ferdinand Lefebvre et de Luciana Héroux.

**DIVERS.**—Nous apprenons avec regret le décès de M. l'abbé J. Paquin, notre ancien vicaire.

Bienvenue à M. l'abbé Georges Caron, qui succède à M. Paquin.

Il y a encore, dans la paroisse, plusieurs cas de grippe. Espérons que l'épidémie diminuera et que les morts se feront moins fréquentes que durant ces dernières semaines.

Allons pour habiller nos enfants pour les écoles chez Blais & Frère, 181 Notre-Dams, Trois-Rivières.



Les yeux  
des enfants  
d'école

Doivent être examinés.

Plusieurs enfants sont dérangés dans leurs études par une vue défectueuse. Les parents doivent s'assurer si des lunettes leur sont nécessaires.

Nous nous ferons un plaisir de les en informer.

**J. P. MEUNIER, O. D.**

Spécialiste pour la vue

42 rue Des Forges Trois-Rivières

### POINTE DU LAC

A Ottawa, le 16 octobre est décédée Mme Moïse Bouchard, née Angéline Desaulniers, à l'âge de 28 ans, après trois jours de maladie seulement. Elle laisse pour la pleurer, outre son mari et quatre jeunes enfants, son père et sa mère demeurant à La Pointe du Lac, deux frères Eugène et Joseph de Forge Village et six sœurs: Mmes Elzéar Lamy, (Aurore), de Fitchburg Mass, Ephrem Milot, (Albina), de Forge Village, Joseph Hélie, (Marie Anne), et Mlles Alexandrine, Blanche et Jeannette demeurant toutes quatre en cette paroisse.

Le vingt-six octobre s'éteignait doucement au milieu de sa famille, Lucinda Martin, fille de Alexandre Martin et de Wilhelmine Berthiaume. Longue et douloureuse fut la maladie qui emporta Mlle Martin, mais aussi que d'exemples de patience et de doux abandon à la volonté de Dieu, elle nous laisse à méditer. Ses funérailles ont eu lieu le 28 dans un bon concours de parents et d'amis.

**BAPTEMES.**—Marie Joséphine Madeleine Thérèse fille de Noé Milot, industriel, et de Bertha Descoëaux. Parrain et marraine M. et Mme Herculé Descoëaux.

Marie Berthe Madeleine, fille de Omer Houle et de Bertha Gauthier. M. et Mme Adrien Hocle grand-parents de l'enfant furent parrain et marraine.

Marie Claire Madeleine, enfant de Omer Biron et de Alma Guay. Parrain et marraine, M. et Mme J. B. Biron.

Nous avons des actions de grâces à rendre au Sacré-Cœur, car outre les nombreux cas de grippe que nous avons eus, très peu ont été sérieux et aucune mortalité.

Comme c'est la pieuse habitude en cette paroisse, tous les lundis du mois de novembre, nous avons un service pour les défunts. C'est le produit des collectes et ventes pour les âmes. Les paroissiens se font un devoir d'y assister et d'y faire la sainte communion.

M. l'abbé Jos. Dampousse, notre vicaire, nous a laissés pour aller exercer son zèle à la Grande Anse où il a été nommé desservant.

M. Rodrigue Dugré E. E. M. est allé donner ses services aux malades qui sont dans les chantiers au Nord de Joliette.

### RIVIERE MATAWIN

Alfred Levesque, fils unique de M. Jos. Levesque, est décédé le 23 octobre dernier, à l'âge de 14 ans et quatre mois. Il a expiré entouré des siens, et muni des sacrements de l'Eglise. Il laisse pour pleurer sa perte, son père, sa mère et sa grand'maman.

Nos condoléances.

### SAINT-STANISLAS DE CHAMPLAIN

A une session spéciale des commissaires d'écoles pour la Municipalité de Saint-Stanislas, comté de Champlain, tenue dans le bureau de J. T. Jacob, secrétaire-trésorier, jeudi le 24 octobre 1918, et à laquelle tous les commissaires sont présents, il a été résolu ce qui suit: Proposé par le commissaire J. Adélaïde Mongrain, secondé par le

commissaire Elzéar Déry que les membres de cette commission scolaire ont éprouvé un bien vif regret et un chagrin sincère en apprenant la mort du Révérend Frère Gilbert, professeur à l'Académie Saint-Gabriel, de cette municipalité, et prient les Révérends Frères Saint-Gabriel d'accepter leurs sincères sympathies.

Que copie de la présente résolution soit transmise à la Communauté et au "Bien Public" pour publication.

Victor Gagnon,  
Président.  
J. T. Jacob,  
Sec.-Trésorier

### UNE LETTRE DU FRONT

Voici une lettre reçue l'an dernier, à pareille date:

1er novembre, 1917.

Ma chère Sœur,

J'ai ici devant moi quelques lettres auxquelles je n'ai pas eu le temps de répondre, et aujourd'hui, jour de Toussaint je ne pourrai certes pas répondre à tout cela. Quel beau jour que celui-ci! Ce matin, j'ai pu aller à la Communion, puis à la grand'messe.

En ces jours de deuil nous sougeons à nos chers défunts, à ceux qui nous ont quittés et que peut-être comme beaucoup, n'ont pas eu le bonheur de voir les portes du paradis s'ouvrir devant eux. Aussi nous devons penser à ceux qui depuis trois ans sont tombés en

braves pour la défense du droit, de la justice et des foyers contre la barbarie; nous leur devons bien cela et même plus, nous les soldats! car nous avons encore à les venger et Dieu si grand, si bon nous aidera. Il nous donnera la volonté la force et le courage pour écraser cette boche infâme! Eux qui savent si bien dire: "Got mit uns" ont donc oublié que le vrai Dieu! le seul! ne saurait reconnaître comme chrétien une race de tueurs de femmes et d'innocents! Non! Dieu n'est pas avec ces vils massacreurs. Non! Dieu ne protège pas ces bandits, détraqueurs de cimetières, et démolisseurs de lieux saints! Dieu si grand, si juste est avec nous et c'est Lui qui nous aidera à vaincre nos ennemis et à reconstruire une Bel-

## LES NERFS D'UNE FEMME FORTIFIES

Par le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.



Winona, Minn.—"Pendant au-delà d'un an, j'ai souffert de nervosité, et gravement, pas la nuit—je restais éveillée et devenais si nerveuse qu'il me fallait me lever et marcher. Le matin j'étais épuisée. Je lus quelque chose sur le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, et résolus de l'essayer.

Bientôt je n'étais plus nerveuse. Je dors bien et le matin je suis toute reposée, bien disposée à faire mon ouvrage. Je suis heureuse de recommander le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham; il fortifie les nerfs affaiblis."—Mme ALBERT STULTZ, 603 Rue Olmstead, Winona, Minn.

Souvent on entend les femmes entre elles faire cette remarque: "Je suis si nerveuse que je ne puis dormir," ou "il semble que je volerais." Ces femmes-là devraient suivre l'exemple de Mme Stultz et essayer ce célèbre remède aux racines et herbes, le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham.

Voilà 40 ans que ce remède triomphe des conditions aussi graves que les déplacements, les inflammations, les névroses, les irrégularités, les douleurs périodiques, les maux de dos, les étourdissements, et la prostration nerveuse chez les femmes, et il est maintenant considéré comme le remède spécifique à ces maux.

rique plus grande et plus belle. Aujourd'hui les prières du monde entier vont venir déferler, comme les vagues une mer immense, sur les sables d'or du royaume des cieux. Et toutes ces prières, confondues en une seule monteront jusqu'à Jésus-Christ qui, alors peut-être devant cette multitude de pensées chrétiennes, songera à nous donner cette paix que nous demandons à genoux!

Je crois que mon sujet vous aura un peu ennuyée, ma chère sœur aussi je me sauve parce qu'aujourd'hui j'aurais beaucoup de difficultés à vous parler de choses plus gaies.

Voilà donc que je vous dis: au revoir après vous avoir embrassé fraternellement.

VOUVAN

P. L. Carignan Au delà de 50 ans d'existence E. D. Carignan

Fondée en 1865

Téléphone No. 16 & 134

## O. Carignan & Fils,

IMPORTATEURS et NEGOCIANTS

Alimentations, Provisions, Farine, Poisson et Fruits

**SPECIALITE :** Bonbons, chocolats et biscuits. Pains de fantaisie, 12 genres différents.

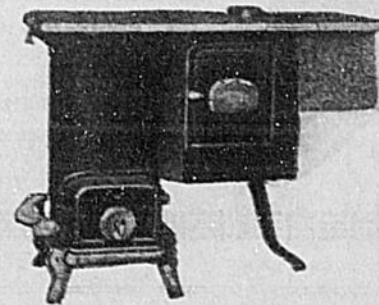
Gâteaux de la maison McWILLIAMS Limitée.

Reçus 3 fois par semaine

Liqueurs douces et Eaux Minérales de la célèbre maison J. CHRISTIN & CIE.

Bière de Tempérance et Cidre de Pommes (non alcooliques.)

24 et 26, Des Forges, Trois-Rivières



## 2 et 4--C'est sur la rue Champflour

Que vous trouverez en vente la célèbre fournaise avec grils DUPLEX. La fournaise est du plus beau fini et unique dans son genre et la voir seulement peut convaincre tout acheteurs de fournaises: Nous faisons une spécialité de la fournaise avec fourneau comme vous voyez plus haut. Nous la vendons avec ou sans réservoir à eau. Vous trouverez toujours ici le plus bel assortiment de poêles offerts en vente aux Trois-Rivières et les deux seules marques "Economique" et "Champlain" vous en disent beaucoup. Aussi en main, meubles pour tous les goûts, machines à laver de tous les genres, engins à gazoline, machines à battre etc. Chaque fournaise, chaque poêle qui sort du magasin à un garanti spécial car nous cherchons toujours en premier lieu la qualité, de sorte que en achetant de nous vous êtes certains de ne pas avoir d'ennuis. Venez nous rendre une visite et nous saurons vous intéresser certainement.

La Compagnie J. N. BEAUDOIN, Limitée

2-4 Rue Champflour,

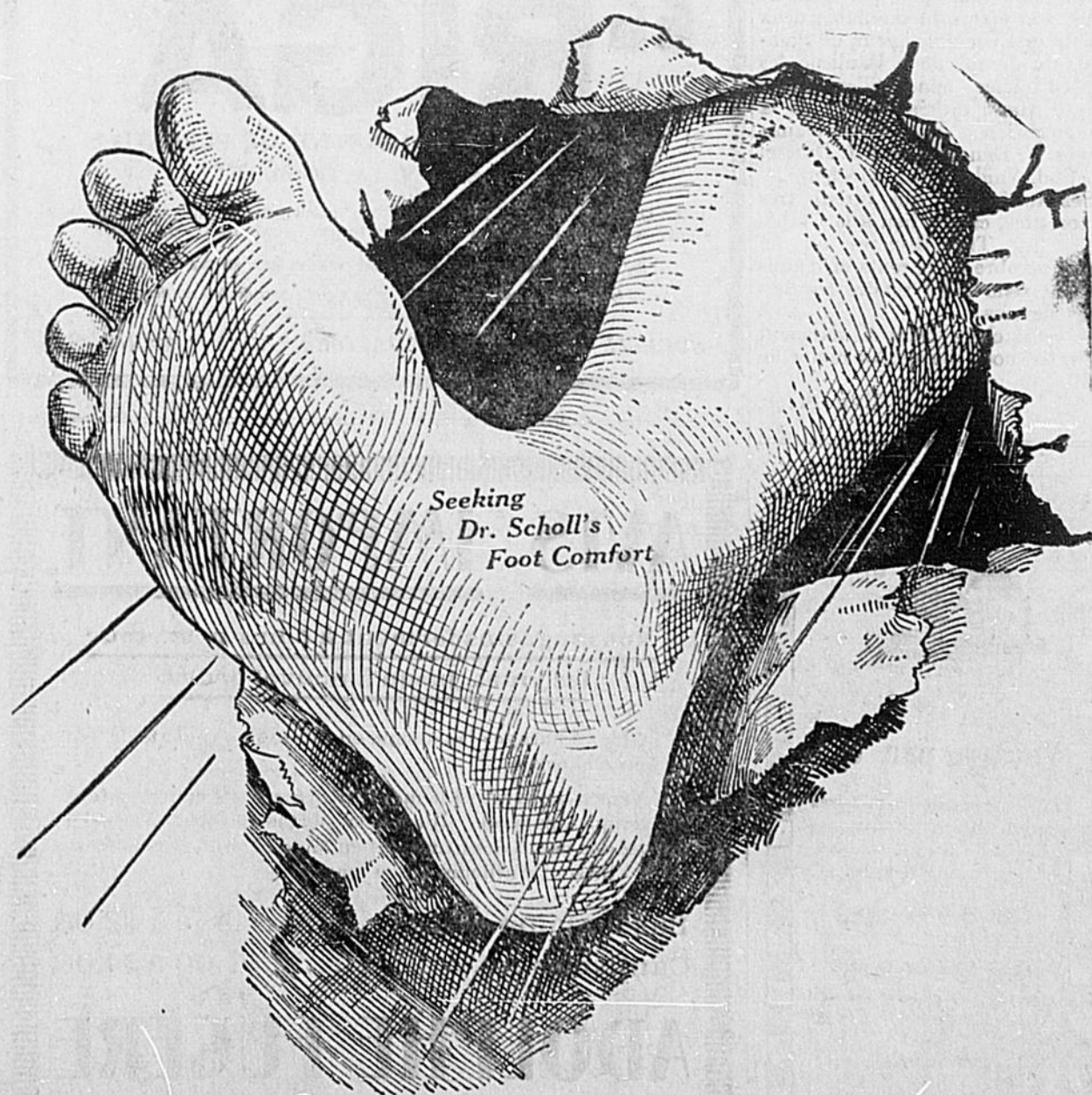
Trois-Rivières

## Avis à Tous Ceux Souffrant des Pieds

Un célèbre spécialiste pour les pieds tiendra une démonstration dans notre magasin pour l'usage des Conforts Scholl aux pieds.

**Les 18 et 19 Novembre seulement**  
SERVICE ENTIEREMENT GRATUIT.

Pour n'importe quel mal de pied, soit que vous ayez une difformité quelconque, que vous ressentiez des douleurs, ou que vous vous fatigiez facilement, ne manquez pas cette occasion; consultez ce spécialiste. Les services sont absolument gratuits et ne vous obligeront nullement à acheter vos chaussures dans notre magasin.



Seeking  
Dr. Scholl's  
Foot Comfort

Profitez des conseils donnés gratuitement par le Spécialiste

N'hésitez pas à profiter de la visite et de la démonstration gratuite de ce spécialiste, que vous soyez un client ou non. Il est ici pour aider tous ceux qui souffrent des pieds et ses conseils sont absolument gratuits, sans aucune obligation d'acheter vos chaussures dans notre magasin.

J. R. RENÉ, marchand de chaussures

A l'Enseigne de la Botte d'Or,

14, Des Forges, Trois-Rivières

# LA BANQUE NATIONALE

Fondée en 1860

Capital autorisé \$5,000,000.00  
Capital payé 2,000,000.00  
Réserve 2,100,000.00

SUCCURSALE A PARIS, 14 RUE AUBER

Nous attirons l'attention du clergé et du public voyageur sur les facilités que notre bureau de Paris offre au public. Nous émettons des Mandats de Voyages et des Lettres de Crédit Circulaires payables dans toutes les parties du monde.

Succursale aux Trois-Rivières, 157 Notre-Dame  
Succursale au Cap de la Madeleine

Nous acceptons des dépôts de \$1.00 et plus, et payons l'intérêt sur ces dépôts au plus haut taux courant. Nous nous efforçons de donner à notre clientèle le service le plus effectif possible.

## Nous Payons Toujours

Les plus hauts prix pour

Peaux de boeufs,  
Peaux de chevaux,  
Peaux de veaux,  
Peaux de moutons,  
Laine lavée ou non lavée,  
Suif, Fourrures de toutes sortes.

Téléphonez, télégraphiez ou écrivez pour avoir nos prix.

## COLONIAL HIDE Company

JOS. RIVET, gerant

33-35 rue St-Georges, Trois-Rivières

## OBLIGATIONS SCOLAIRES

\$200,000.00

Commission Scolaire Catholique  
de la

## Cité de Verdun

Intérêt : 6% Echéance : 1er mai 1923

Transmettez vos commandes à nos frais.

## CREDIT CANADIEN INCORPORE

99, RUE ST-JACQUES  
Casier postal : 1189. Montréal. Tél. Main 2926-2927  
CHS-ED ARPIN, Directeur-Gérant.

ARTHUR SPENARD, agent

42 Rue Saint-Pierre, Trois-Rivières



LE PRINCIPAL MAGASIN de chaussures de bonne qualité des Trois-Rivières

C'est chez

## Arthur Guilbert

Marchand de chaussures

41 rue Du Platon, Trois-Rivières.

AVIS aux amateurs qui aiment à se chauffer à leur goût.

## La Compagnie Great-West

Assurance-Vie

(FONDÉE EN 1892)

BUREAU CHEF A WINNIPEG, Man.

Bureau Provincial, 160 Rue St-Jacques, Montréal.

BUREAU AUX TROIS-RIVIERES:

Edifice Banque Hochelaga. Téléphone Bell 824

J. I. LAFONTAINE

Téléphone: Résidence 559. Représentant.



## AVIS AUX SOLDATS CONCERNANT LE CONGE DE RECOLTE.

L'attention est attirée sur une récente proclamation publiée dans les journaux, par le bureau du Service Militaire, ministère de la Justice, concernant la prolongation de congé devant être accordée aux HOMMES EXEMPTÉS COMME CULTIVATEURS.

Il est à remarquer que CE CI N'AFFECTE EN RIEN LES HOMMES QUI ONT REÇU DU REGISTRAIRE L'ORDRE DE SE PRÉSENTER aux bataillons-dépôts et qui ont subséquemment obtenu un congé des autorités militaires.

Du moment qu'un homme a reçu l'ordre du registraire de se présenter pour le service, il passe de la juridiction de ce dernier sous celle du ministère de la Milice et de la Défense, et dès ce moment est considéré comme soldat. Ceci s'applique aux hommes de la classe 20-22 qui ont reçu l'ordre du registraire de se présenter en vertu de l'annulation des exemptions par arrêté ministériel du 20 avril dernier ainsi qu'à ceux qui ont reçu l'ordre de se présenter de la manière ordinaire après refus d'une demande d'exemption ou à l'expiration d'une exemption accordée.

En conséquence, tous les hommes qui ont reçu l'ordre de se présenter, et qui sont par ce fait SOLDATS, et qui ont subséquemment obtenu des congés de récolte de la part des autorités militaires, DOIVENT, NONOBTANT L'AVIS CITESSUS MENTIONNÉ SE PRÉSENTER À L'EXPIRATION DE CE CONGE, à moins qu'ils aient été notifiés du contraire par leur officier commandant ou par un avis général publié par le ministère de la Milice et de la Défense.

MINISTÈRE DE LA MILICE ET DE LA DÉFENSE.

### LE "TERROIR"

LE DEUXIEME FASCICULE DE CETTE INTERESSANTE REVUE VIENT DE PARAITRE.

Le deuxième fascicule du "Terroir", organe de la Société des Arts, Sciences et Lettres de Québec vient de paraître, et ce numéro ne le cède en rien en intérêt au premier dont on sait le succès.

Ce deuxième fascicule comprend un superbe travail sur les banques par M. Jos. S. Blais, inspecteur général de la Banque Nationale; un article sur les problèmes de l'après-guerre par M. G. E. Marquis; "un savant de chez-nous, Provencher", par M. Geo. Maheux, entomologiste de la province, un article sur Pamphile Lamay, par Jean Sainte-Foy et les échos de la Société.

Ce numéro contenant 48 pages de matières variées et intéressantes ne se vend que 10 sous, et l'abonnement au "Terroir" n'est que de \$1.00 par année.

### Courriers

#### SAINT-ALEXIS DES MONTS

A Saint-Paulin le 2 novembre courant est décédée, à l'âge de 21 ans et 3 mois, Dame Charles Edouard Bergeron, née Eméralda Bélanger, enlevée à l'affection des siens par la terrible grippe, en quelques jours. Muni des sacrements de notre Mère, la sainte Eglise, elle s'est envolée vers Dieu. Elle laisse pour pleurer sa perte, outre son mari, trois enfants, Lucille et Jeanne d'Arc, jumelles, âgées de 2 ans et deux mois, Blanche, âgée de 14 mois, son père, J. B. Bélanger, de Saint-Alexis des Monts, sa mère, trois frères, Donat, établi à La Reine Comté de Pontiac, Alfred, revenu blessé à la guerre, voyageant aux Etats-Unis, Wilfrid demeurant à la maison paternelle, deux sœurs Auria mariée à Olivier Vallières, demeu-

rant à Desaulniers, dans l'Ontario, Perpétue mariée à Joseph Dampousse de Hunterstown (Saint-Paulin) et son grand-père, Léandre Dagnault professeur. L'inhumation a eu lieu à Saint-Paulin.

A son époux et à sa famille nous offrons nos plus sincères sympathies.

UN AMI DE LA FAMILLE.

#### SAINT-FLORE

BAPTEMES.—Maria Annette, enfant de Donat Desaulniers, Parrain et marraine M. et Mme Joseph Desaulniers, oncle et tante de l'enfant.

Le 30, Joseph Louis Georges, enfant de Ernest Paquin et de Antoinette Asselin, Parrain et marraine M. et Mme Leger Girard.

Le 30, Mme Hector Pellerin deux jumelles, Marie Marguerite Antoinette, Parrain et marraine M. et Mme Hilaire Lupin; Marie Annette Alice, Parrain et marraine M. et Mme Wilfrid Caron oncles et tantes des enfants.

Sont décédés depuis quinze jours M. Gilbert Desaulniers 28 ans; Mlle Emma Girard, 22 ans, Donat Houle 22 ans, Edmond Houle, Mme Euchariste Bournival, Mlle Flore Villemure, Mme Sévère Villemure, née Armédia Champagne, 28 ans.

#### LES CLASSES SONT COMMENCEES

Il n'est pas toujours gai d'aller à l'école; mais c'est là que l'on apprend à compter combien seront belles les rentes des Prévoyants du Canada.

#### SAINT-STANISLAS

Dédié tout spécialement à la famille Perron.

La terrible épidémie de grippe espagnole qui visite depuis quelques semaines notre paroisse et qui a su faire huit victimes semble s'arrêter d'une manière toute particulière dans la famille Perron. La

mort qui il y a une quinzaine de jours avait frappé son coup décisif sur la personne de M. Walter avait, comme l'ange exterminateur marqué du sang du juste la personne de M. Wilfrid Perron, qui le 31 octobre dernier s'endormait du sommeil du juste pour aller célébrer l'haut avec les anges la fête de la Toussaint. Son service eut lieu le 2 novembre, jour de la commémoration des morts. A la famille Perron j'offre mes plus sincères condoléances. Les deux fils de M. Perron étaient âgés respectivement, Walter de 23 ans et 6 mois, et Wilfrid de 17 ans et cinq mois.

A vous parents, qui par ces deux morts si soudaines êtes devenus à juste titre presque inconsolables, je dédie ces quelques lignes.

Ces deux êtres chéris qui viennent de vous quitter et qui à l'ombre du clocher, au fond du cimetière dorment le sommeil du juste, ils sont montés aux cieux. Ils sont allés joyeux occuper et pour toujours la belle place que le Divin Maître a promise à ceux qui l'ont aimé et servi: "Celui qui observe mes commandements aura la vie éternelle." Consolerez-vous parents! Ceux que vous pensez disparus, ne le sont pas! ceux que vous pleurez et pour qui vous peinez vous crient du haut du ciel "Ne pleurez pas sur notre sort; la mort en nous fermant les portes de la terre nous a tout du même coup fait entrer dans la vie bienheureuse. Consolerez-vous parents chéris, nous sommes en possession de notre bonheur, nous nous retrouverons tous un jour, alors la famille se reformera, les larmes se sécheront et tous nous serons heureux et réunis!

#### SUR LA TOMBE D'UNE MERE

A la Banlieue des Trois-Rivières mardi le 22 octobre s'éteignait doucement, munie des secours de la religion, Mme Pierre Camirand, née Joséphine Dostaler, dans la 81ème année de son âge.

Entourée de soins et d'égards elle passa paisiblement toute sa vie auprès de son cher fils, Joseph, qui ne ménagea ni ses fatigues ni son temps pour lui rendre la vie plus douce.

Cœur profondément religieux, fidèle à tous ses devoirs cette excellente mère se prodigua en sacrifices et en dévouement pour le bien de ses chers enfants.

La mort de son fils bien-aimé, le Dr Omer Camirand, l'avait sensiblement affectée, neuf jours après elle alla le rejoindre où elle repose à ses côtés dans le terrain de la famille.

L'ont également précédée dans la tombe deux fils dont l'un religieux de Sainte-Croix, Agapit père de J. D. Camirand manufacturier et importateur de Montréal, deux filles religieuses de la Congrégation de Notre-Dame.

Lui survivent pour la pleurer, outre son époux inconsolable deux fils Frère Urbain religieux de Sainte-Croix, Joseph de la Banlieue des Trois-Rivières, cinq filles, Sœur Sainte Marie du Sanctuaire de la Congrégation de Notre-Dame, Mmes W. Denoncourt, Alf. Dufresne, Rod. Vaillant, Ed. Fréchette.

Ses funérailles qui furent très imposantes, eurent lieu à la Cathédrale des Trois-Rivières où un grand nombre de parents et d'amis avaient tenu à lui rendre les derniers devoirs.

A cette chère mère si vivement regrettée nous disons: Au revoir au ciel!

UNE FILLE.

## ATTENTION! ATTENTION! Tapisseries! Tapisseries!

Importées et autres

La Maison G. A. Holland & Fils  
De Montréal, Qué.

EST REPRESENTÉE AUX TROIS-RIVIERES, QUÉ.

PAR

ANTONIN S de CARUFEL

LIBRAIRE-PAPETIER

4 RUE HART. Téléphone 57 TROIS-RIVIERES

N. B.—Demandez, voyez et achetez nos TAPISseries.

Téléphone Bell 10

P. O. F. 333

## Cyrille Labelle & Cie

DE TROIS-RIVIERES

MARCHANDS IMPORTATEURS DE

FERRONNERIES et QUINCAILLERIES

Agents pour le bicyclette "Columbia."

10 rue Des Forges, Trois-Rivières

Tél. Bell 468

Résidence: 9 Plaisance  
TEL. BELL 850

## ANSELME DUBE

ENTREPRENEUR-GENERAL ET MANUFACTURIER

Edifices publics, églises, couvents, collèges, villas, etc., etc

MANUFACTURE ET COUR A BOIS

Ma manufacture est une des plus considérables de la ville. Vous pouvez acheter chez moi à très bon marché et de très bonne qualité, toutes sortes de bois telles que: pin rouge de Californie, cèdre rouge, pin blanc, épinette, carton à murs "BISHOPIC" pour enduits ou tapisserie. Vous pouvez aussi sur demande, acheter à des prix absolument bas, les portes, les châssis, et les fixtures dont vous pouvez avoir besoin. Je suis en mesure de répondre à toutes commandes que l'on voudra me confier. Une attention toute particulière sera apportée aux ordres que je recevrai. Pour toutes autres informations, Adressez-vous à

No. 133 à 139 rue Bellefeuille,

Trois-Rivières

Demandez les prix ca vous paiera.

## Vous ne souffrez jamais de constipation

SI VOUS EMPLOYEZ

# "RIGA"

EAU DEPURATIVE, LAXATIVE OU PURGATIVE  
SELON LA DOSE.

L'EAU PURGATIVE RIGA, est un merveilleux purgatif qui a subi l'épreuve du temps et qui est prescrite par les meilleurs médecins.

L'Eau Riga est en vente partout.

25 la bouteille et nous donnons le Talley's gratis pour Euche sur demande.

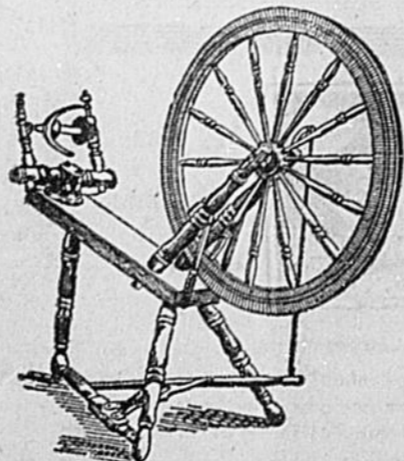
SOCIETE DES EAUX PURGATIVES "RIGA," MONTREAL

## Epargnez votre Argent en Tissant

### Vous-même vos Vêtements

La vignette ci-contre représente exactement le rouet que nous vendons.

Notre manufacture est la plus importante de tout le pays. Nous avons toujours donné entière satisfaction à nos nombreux clients, parce que dans les matériaux, la forme, la facilité d'action, ces rouets ne peuvent être surpassés. VENDUS au PRIX de \$8.00 CHACUN F. O. B., St-Hyacinthe. Garantie pour cinq ans, sinon retournez marchandise et votre argent sera remboursé.



A. BORDUAS & Cie,  
MANUFACTURIERS DE ROUETS

152 rue Girouard, St-Hyacinthe



### Voyagez par eau.

Que vous voyagez par affaires ou par plaisir, voyagez par eau—c'est le moyen de voyager confortablement.

Ligne Montréal-Québec TOUS les jours.

Ligne Montréal-Toronto SERVICE pour transport seulement—Trois fois la semaine.

Pour plus de détails s'adresser à:

Canada Steamship Lines Limited

9 Victoria Square - Montréal

## AVIS IMPORTANT

Nos magasins ferment à 5 hrs p. m., tous les jours, jusqu'à nouvel ordre.

Aidez à enrayer l'épidémie en faisant vos achats de bonne heure le matin.

Nous avons trouvé le meilleur préservatif contre la terrible grippe espagnole. Il est à la portée de tous. Le voici: Portez des bas et des camisoles en laine et vous vous porterez bien. Ils sont d'ailleurs à bon marché.

Bas en laine..... 85c à \$2.00

Camisoles..... \$1.00 à \$4.00

## ADOLPHE FUGERE

MARCHAND DE NOUVEAUTES

138, rue Notre-Dame

## Le Plus Grand Salon de Modes

Des Trois-Rivières



**CHAPEAUX** de toilette, en velours, castor, pluche—des modèles les plus nouveaux. Quantité de chapeaux pour dames, des plus variés pour notre spécialité dans les chapeaux de deuil. Nous venons de recevoir 100 modèles nouveaux pour fillettes, dames et venues avec pleureuses des plus nouvelles.

**Madame RICHER**

MODISTE

186 rue Notre-Dame Tél. 365 Trois-Rivières

### Il faut désinfecter nos maisons

Voilà le mot d'ordre; Désinfectons! En ces temps d'épidémie affreuse, nulle précaution ne saurait sembler exagérée ou ridicule. Nous ne saurions nous astreindre à trop de pratiques méticuleuses au point de vue hygiénique: aération, lavage, usage de désinfectant puissant et reconnu tel que le chlorure de chaux le plus banal et le plus usité de tous, celui que se recommande à cause de son bon marché, et de sa véritable puissance. Et surtout que personne ne se sente dégoûté de la responsabilité qui incombe à tous. Si la maladie connue sous le nom d'influenza a passé dans votre intérieur, si vous avez la moindre raison de croire qu'elle a maltraité l'un des vôtres, même de bénigne façon, ne négligez pas les moyens d'enrayer sa désastreuse influence en usant de tous les moyens que la médecine vous indique comme propres à diminuer le ravage de cette maladie impitoyable.

Et surtout ne soyez pas égoïstes, imprégnés-vous du plus pur esprit civique. Songez que cette maladie peut décimer la race, de façon plus ravagante encore que les obus ennemis. Ne prenez pas la responsabilité effrayante des vies qui vous entourent. Songez bien que vous êtes un meurtrier, si faute d'élémentaires précautions, vous perpétuez le mal atroce qui se désigne sous le nom de grippe espagnole, et dont nous sommes en frais de mourir, plus terriblement encore que l'on meurt, en face de l'ennemi qui crache la mort par tous ses horribles canons.

La maladie fait des ravages aussi bien dans les villes que dans les campagnes, et je ne puis m'empêcher de songer à toutes les maisons closes où l'air pur pénètre si rarement, où l'on a peur d'ouvrir, où les microbes végètent d'années en années, jamais pourchassés, quelque fois entretenus soigneusement. Que l'on balaie, d'un bon coup, tous ces préjugés, et que l'on ouvre largement et pleinement les fenêtres à l'air pur du bon Dieu. Faisons la guerre impitoyablement à cette maladie atroce, nouvelle peste entrée

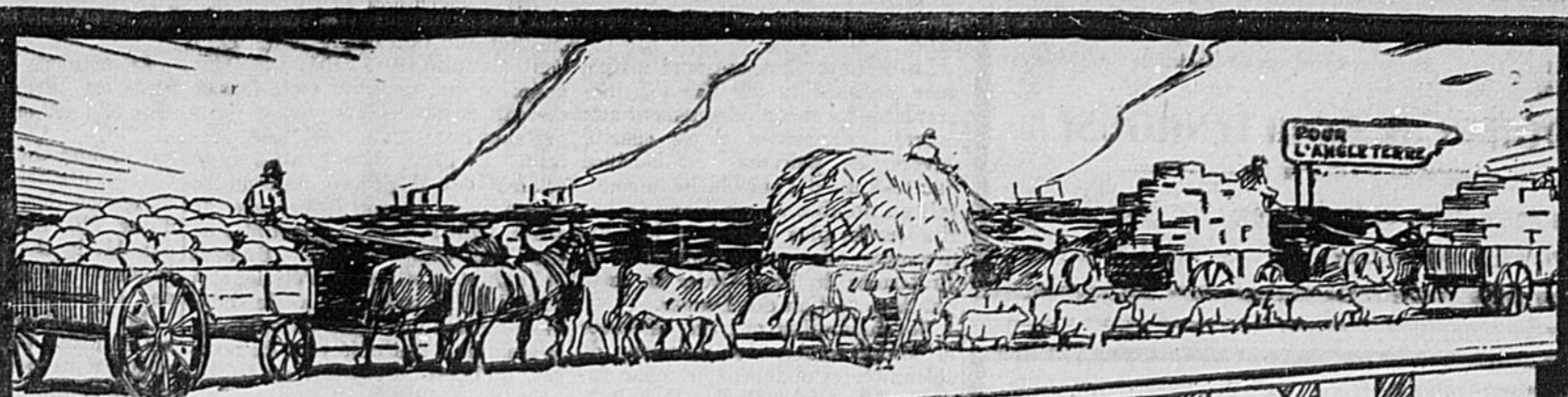
chez nous et dont nous ne pourrions nous débarrasser qu'à grande force de précautions hygiéniques. Désinfections! Que ce soit là notre mot d'ordre!

### Grippe et Prohibition

L'hygiène est certes une science digne de respect et les hygiénistes peuvent être, dans leur ensemble, de fort honnêtes gens, mais plusieurs d'entre eux paraissent manquer de saine logique. De par l'autorité de Dame science, on ferme les églises pour éviter la contagion; on oblige les maisons de commerce à fermer leurs portes de bonne heure aux mêmes fins. On apporte même à faire observer le règlement de fermeture à bonne heure durant l'épidémie un zèle auquel nous n'étions pas accoutumés.

Tout cela est fort bien et peut être de mise dans les circonstances. Mais il est d'autres règlements qui ont été votés par le peuple des Trois-Rivières, expressément voulus par lui. Je veux parler entre autre, du règlement de prohibition.

Nos hygiénistes, qui apportent tant de beau zèle en temps d'épidémie de grippe, ces mêmes hommes de police qui ne se gênent pas pour imposer l'obligation de la fermeture à bonne heure, que font tous ces gens-là pour faire observer la loi de prohibition dans la ville des Trois-Rivières? L'ivrognerie et l'alcoolisme au dire des hygiénistes eux-mêmes, sont pourtant deux fléaux dignes d'être combattus. Vous vous mettez en dépense contre la grippe parcequ'elle s'attaque aux corps; vous restez indifférents à la lutte contre l'ivrognerie et l'intempérance qui ruinent le corps et l'âme, la famille et la nation, vous n'êtes plus logiques, et laissez-moi vous le dire, vous me paraissez de mauvais farceurs. Aussi, pareille attitude ne vous relève guère dans l'opinion du peuple bien pensant. Notre population se rappellera longtemps que le jour des Morts entre autres, il nous a été impossible d'aller à l'église entendre la messe et d'y prier pour nos chers disparus, et que pourtant, de bonne heure, ce jour-là même on pouvait



# LE EMPRUNT DE LA VICTOIRE

## L'accès du Marché Anglais

L'Emprunt de la Victoire ouvrira aux Cultivateurs Canadiens et à leurs produits: porcs, bétail, beurre, fromage, céréales, et tout le surplus de leurs récoltes, l'accès du marché Anglais avec des prix rémunérateurs.

Car, c'est l'argent fourni par nos souscriptions à l'Emprunt de la Victoire qui permet au Canada d'accorder du crédit à l'Angleterre. Et ce n'est que grâce à ce crédit que l'Angleterre est capable d'acheter les produits de nos fermes Canadiennes.

Par conséquent, lorsque vous répondez patriotiquement à l'appel du pays pour lui prêter l'argent nécessaire aux achats des produits de nos fermes, de nos usines, de nos manufactures pour le compte des nations alliées, vous travaillez en même

temps à votre bénéfice et au profit de tous les cultivateurs Canadiens.

Il est du devoir de tout bon Canadien, non-seulement de souscrire largement pour son propre compte à l'Emprunt de la Victoire 1918, mais encore d'aider, par sa propagande parmi ses voisins, à en faire un succès.

Avant la clôture des listes de souscription, chacun devrait se rendre compte de la haute valeur du placement, de l'intérêt rémunérateur de 5½ pour cent payé aux souscripteurs; de la sécurité indiscutable offerte par les obligations d'un pays riche comme le nôtre; et de l'importance vitale de l'Emprunt de la Victoire 1918 pour toutes les classes de la population, et, pour les cultivateurs en particulier.

# SOUSCRIVEZ A L'EMPRUNT de la VICTOIRE

Publié par le Comité Canadien de l'Emprunt de la Victoire, en co-opération avec le Ministre des Finances du Dominion du Canada.

90

**Pour Guérir le RHUME et la GRIPPE**  
Employez toujours le  
**SIROP GAUVIN**  
Pour le Rhume

**L'EUCALYPTOL**  
est un véritable préventif de la Grippe. Extrait de l'Eucalyptus qui croit en Tasmanie, il est depuis des générations, employé avec succès par les résidents du pays contre la Grippe et toutes les Affections des Voies Respiratoires. Combiné avec le Menthol, la Gomme d'Épinette, le Cerisier Sauvage et autres médicaments antiseptiques et curatifs, il fait du **Sirop Gauvin** le remède le plus sûr contre toutes les maladies de la Gorge, des Bronches et des pommous, organes menacés aujourd'hui par le microbe de la Grippe.

Le **SIROP GAUVIN POUR LE RHUME** est en vente partout à 25c la bouteille.

**J. A. E. GAUVIN**  
Pharmacien-Chimiste  
Montréal

Distillation Des Feuilles d'Eucalyptus En Tasmanie

voir des gens ivres sur la rue. Que diable! nos hommes de police n'aillent pas jeter tout leur feu contre les délinquants au règlement de fermeture de bonne heure en temps de grippe, mais qu'ils y apprennent et qu'ils retiennent qu'il se vend de la boisson aux Trois-Rivières en contravention avec la loi!  
(Communiqué.)

### FEU PHILOMENE JANVIER

La mort vient d'enlever à l'affection de la famille Louis Janvier, une fille, Philomène. Elle a succombé à cette cruelle épidémie, la grippe espagnole après de grandes souffrances avec une résignation exemplaire. Elle s'est éteinte doucement dans l'après-midi du 25 octobre dernier à l'âge de 18 ans. Les funérailles eurent lieu jeudi matin à 7 heures à l'église Notre-Dame des Sept Allégres. A la famille éprouvée nous offrons nos plus sincères sympathies.

### Un marin se noie

Un marin du nom de Henri Chandonnet, employé sur le bateau Cap à la Roche, amarré au quai des Trois-Rivières s'est noyé dans des circonstances tragiques la semaine passée. Le malheureux quitta le navire disant que, se sentant malade, il se rendait chez le médecin pour se procurer des remèdes. A son retour l'infortuné voulant rembarquer à bord de son navire fit un faux pas et tomba dans le fleuve entre le bateau et le quai. Les témoins de l'accident essayèrent de lui porter secours. On mit le bateau en marche espérant pouvoir repêcher le corps mais tout fut inutile. Le malheureux avait disparu dans l'onde. On ne sait à quoi attribuer l'accident. Peut-être fut-il pris de faiblesse ou vertige. M. Chandonnet était âgé de 30 ans, il demeurait à Saint-Jean Deschailons. Il était marié et père de trois enfants.

### RESOLUTION DE CONDOLEANCES

A une réunion du cercle Ladislav de l'A. C. J. C. tenue mercredi, 30 octobre dernier il a été proposé et adopté les résolutions suivantes: Proposé par les camarades Alide Mineau et Florian Sirois, secondé par A. Thompson, W. Belleville et A. Lessard, que les membres du groupe Ladislav verse les honoraires d'une grande messe pour le repos de son âme et que copie des présentes résolutions soit transmise à la famille ainsi qu'à la "Voix de la Jeunesse" de l'Eveil et au Bien Public. Signé: J. Antonio Thompson, Président

**L'ECONOMIE**  
Impossible de parler d'économie sans les Prévoyants du Canada.

### LE TEMPS DE LA JEUNESSE

L'époque la plus importante pour se faire une constitution d'homme robuste est quand la vie est jeune et que le corps se développe. Un enfant en croissance a besoin de toute l'aide possible pour conserver son énergie et assurer une santé vigoureuse à son corps.

# L'EMULSION SCOTT

fournit cette assistance particulière. Des milliers de femmes et d'hommes vigoureux de nos jours ont été dans leur jeunesse nourris et fortifiés pour faire face à la maladie en faisant un judicieux usage de l'Emulsion de Scott.

Téléphone Bell 210 Bureau ouvert tous les soirs de 7 à 8 heures  
Rés. : Tél. Bell 74

**Drs DOHAN & BOULTENHOUSE**  
DENTISTES

Coin des rues Notre-Dame et Des Forges, Trois-Rivières  
EDIFICE POWER, 2ième Etage. Service d'élevateur

Consultation de 1 à 4 et de 7 à 8 hrs p. m.  
Consultation sur rendez-vous de 10 à 11 hrs a. m. **él. 599**

**Docteur C. A. Bouchard**  
CHIRURGIEN

Ancien Interne à l'Hôpital St-Joseph de Paris.  
Membres de la Société Anatomique de Paris.  
Chirurgie générale—Maladies des voies urinaires—Maladies des femmes  
**56 avenue Lavolette, (coin des rues Lavolette et Saint-Sévère.)**  
Trois-Rivières.

**6%** Votre argent vous rapportera 6 p.c., intérêt payable semi-annuellement en achetant des **6%**

Obligations Municipales. Circulaires sur demande.

**Arthur Spénard**  
42 rue St-Pierre Téléphone 456 Trois-Rivières

**JOSEPH GELINAS**  
—PROFESSEUR de VIOLON—

STUDIO  
73 rue St-Antoine, Trois-Rivières, P. Q.

Bureau : Tél. 329 Résidence : Tél. 258

**HENRI BISSON**  
COMPTABLE - AUDITEUR - LIQUIDATEUR

Spécialité : Audition des livres de comptes des Corporations Municipales, Commissions Scolaires, etc. Compromis entre débiteurs et créanciers. Collections et achats de comptes. Correspondance strictement confidentielle.

Bureau : Edifice Banque d'Hochelega. Trois-Rivières

**LEÇONS DE MUSIQUE**  
**N. MARCHAND**  
PROFESSEUR DE

Piano, Orgue, Violoncelle et Solfege

Studio 22a Rue Niverville, Téléphone 133

**Courrier de la Cité**

**REMERCIEMENTS**

Remerciements à Saint-Antoine de Padoue pour deux faveurs obtenus avec promesse de publier. Une petite Shawiniganaise.

**On demande un bedeau**

Un homme d'expérience dans le métier, capable à l'occasion, de conduire une automobile, trouverait un emploi rémunérateur en s'adressant à M. le curé de Sainte-Genève de Batiscan. 2f.

**REMERCIEMENTS**

La famille Camirand tient à remercier tous ceux qui lui ont montré de la sympathie dans la grande perte qu'elle vient de faire en frappant deux de ses membres les plus chers, soit par offrande de messes, lettres de sympathie ou en assistant aux funérailles.

Allez chez Albert Gélinas pour vos pardessus d'automne

**A vendre** Un poney Chetland avec voitures d'hiver et d'été, harnais, etc. Bonnes conditions pour un prompt acheteur. S'adresser à : L. D. BLAIS, 14 Volontaire, Trois-Rivières.

**FEUE MME DR ELISEE BELLEMARE**

Le 24 octobre dernier, munie des secours de la Sainte Eglise s'éteignait doucement dans le Seigneur assisté à son décès par son fils le Révérend Père Bellemare de la Communauté des Frères Prêcheurs (Dominicains) à Lewiston, Maine, dame Parmelie Martel, épouse de M. Elisée Bellemare, médecin de cette paroisse.

Née à Nicolet le 12 avril 1858 du mariage de Louis Martel avec Joseph Duguay, la défunte suivit les cours des Dames Ursulines où elle se fit remarquer par ses talents brillants et ses succès; le douze août mil huit cent soixante dix-neuf elle contracta mariage avec le docteur Elisée Bellemare, de Saint-Barnabé, qui lui survit avec deux enfants: le Révérend Père Hector Bellemare, de la Congrégation des Frères Prêcheurs demeurant à Lewiston Maine et le Docteur Louis Eugène Bellemare, pratiquant sa profession à Saint-Barnabé.

La défunte s'est toujours distinguée pendant sa vie par son inébranlable foi et son dévouement aux œuvres paroissiales et sa charité envers les pauvres. L'Hospice Sainte-Anne d'Yamachiche la comptait au nombre de ses Dames Charitables les plus actives et les plus dévouées; elle était présidente de la Fraternité du Tiers-Ordre en cette paroisse, section des Dames.

Ses funérailles ont été célébrées à Saint-Barnabé avec beaucoup de solennité. Conduisait le char funèbre M. Alfred Godin, Portait la Croix, Mme Maxime Matteau. Les porteurs étaient MM. Adélaré Panneton, Napoléon Langlois, Evariste Gélinas, Gényr Bellerive, Omer Gauthier et Charles Marcouiller, Maire de la paroisse.

Le service a été chanté par le Révérend Père Bellemare, assisté des Révérends Omer Meunier, curé de Saint-Elie de Caxton et J. A. Descoteaux, séminariste de Saint-Etienne des Grès comme diacre et sous-diacre. Pendant le service MM. les abbés Louis Eugène Duguay, curé de Saint-Barnabé et Amédée Lamy, vicaire à Saint-Boniface de Shawinigan ont célébré chacun une messe basse aux autels latéraux pour le repos de l'âme de la défunte. Ont fait la collecte pendant le service Mmes Nérée Bellemare, de Yamachiche, belle-sœur de la défunte et Gényr Bellerive.

A l'orgue le chœur a exécuté la messe des morts harmonisée de l'abbé Perreault. Des motets choisis ont été chantés par MM. Alide Pichette, Avila Matteau et le notaire A. A. Gélinas.

De nombreux bouquets spirituels et autres témoignages de sympathie ont été adressés à la famille.

A Monsieur le docteur Bellemare et à sa famille Le "Bien Public" offre l'expression de sa profonde sympathie.

**OUVREZ UN COMPTE D'EPARGNE A**

**La Banque Provinciale du Canada**

CAPITAL AUTORISE.....\$2,000,000  
CAPITAL PAYE ET SURPLUS.....1,750,000  
ACTIF TOTAL, AU DELA DE.....21,600,000

**Succursales de la région**

TROIS-RIVIERES ST-BARTHELEMI CHAMPLAIN YAMACHICHE ST-BARNABE-NORD GENTILLY

190 succursales et sous-agences dans les provinces de QUEBEC, d'ONTARIO et du NOUVEAU-BRUNSWICK.

**Succursale des Trois-Rivières** **Nap. Alarie, gérant**  
56, rue Des Forges.

**In memoriam**

A la douce mémoire de Mlle Ludvine Teasdale, décédée en octobre 1918.

Jetons des fleurs sur sa tombe, on les appellera immortelles, parce qu'elles dureront aussi longtemps que le souvenir des vertus dont son âme était embaumée.

La cloche tinte, et ses accents sont tristes comme une voix qui pleure. En plein bonheur, son âme s'est envolée vers les splendeurs éternelles.

Les soins les plus attentifs et les plus empressés, l'amour et le dévouement d'une mère et de sœurs chéries n'ont pu triompher de la cruelle maladie qui en quelques jours a brisé cette jeune existence. Elle lutta elle-même avec toute la vaillance et l'énergie de sa jeunesse. Ses sœurs qui l'aimaient suivirent avec une angoisse sans cesse accrue par leur impuissance les redoutables phases de ce combat fatal!

Et quand l'art humain dut se reconnaître inutile, son Dieu sublime et dernier espoir la visita.

Le ciel s'ouvrit enfin, mais ce fut pour enlever à la terre une âme que des âmes sœurs attendaient la-haut.

Elle était si bonne! si affable, son cœur si généreux ne savait rien refuser. Lorsqu'il s'agissait d'œuvre de charité, Ludvine était toujours prête à prêter son large et généreux concours. Aussi avait-elle su gagner l'affection de tous ceux avec qui elle avait eu quelques rapports.

Elle repose maintenant dans un dernier sommeil. Ses funérailles furent des plus imposantes. Ce fut la suprême rupture pour ses chers parents, ce fut le dernier et douloureux baiser d'une mère, les larmes de ses sœurs, la douleur silencieuse de ses frères dont un surtout M. Victor venant de subir la douloureuse perte dans la personne de son aimée épouse. Hélas, pourquoi tant d'épreuves pour eux! Mais le Dieu juste, qui frappe ainsi saura adoucir des plaies saignantes par un baume réparateur.

Son souvenir demeure à jamais vivant dans le cœur de ceux qui l'ont connue et aimée.

Vous qui passez, ne tentez pas de consoler sa pieuse et très tendre mère: il y a des douleurs qui ne se consolent pas. Aidez lui à pleurer sa fille en priant pour elle.

ROLLANDE RIVARDI

**A LA POUPONNIERE**

On nous prie d'annoncer que, du 1er décembre au 1er Juin, les salles de "La Pouponnière" ne seront ouvertes que le mardi, mercredi et jeudi de chaque semaine.

Durant les trois mois et demi écoulés, 178 enfants ont été inscrits à "La Pouponnière" et y ont fait près de 500 visites. Les résultats obtenus sont déjà très encourageants et le seraient plus encore si beaucoup de mamans avaient été

**plus assidues.** Il est regrettable en effet que tant de mères ne viennent conduire leurs bébés à la Pouponnière que deux ou trois fois et cessent ensuite leurs visites sous prétexte que l'enfant est bien portant. Le bébé remis par les soins éclairés des médecins, reprend sa bonne mine et son apparence de santé, mais souvent les troubles ne sont pas complètement disparus et l'enfant continue à s'étioiler et à s'affaiblir. Lorsqu'on a de nouveau recours aux soins du médecin, la maladie a fait déjà tant de ravages, qu'il est impossible de triompher du mal.

Les mamans feront donc bien de venir assiduellement chaque semaine à "La Pouponnière". Elles y seront reçues tous les mardis, mercredis, et jeudis, à quatre heures de l'après-midi, dans des salles bien chauffées, par des médecins anxieux de leur être utile et de leur aider à sauver leurs enfants.

**LA POUPONNIERE**

**Feu Lucien Massicotte**

Nous apprenons avec regret la mort de M. Lucien Massicotte décédé le 30 octobre à l'âge de cinquante ans et dix mois. Ses funérailles eurent lieu mercredi matin. Le regretté défunt était bien connu aux Trois-Rivières et estimé de tous.

Son souvenir durera longtemps chez tous ceux qui l'ont connu et qui ont admiré ses belles qualités.

M. Massicotte laisse pour pleurer sa perte, son épouse née Marie Gravel, un fils Jules de Montréal, et une fille Germaine.

A la famille si cruellement éprouvée, nous offrons nos plus sincères sympathies.

**Guerissez ce Rhume Ne prenez pas la grippe**

Vous savez avec quelle rapidité les tablettes Zutoo guérissent les maux de tête et arrêtent les rhumes—combien vivement elles calment la fièvre. Prenez-les dès la première douleur ou premier frisson—premier symptôme d'un rhume.

Vous préviendrez ainsi la grippe. Si vous en êtes atteint, il n'y a rien de mieux pour la douleur et la fièvre.

**Prenez Zutoo**

**M. l'abbé Joseph Paquin**

La divine Providence l'a voulu: après avoir fait déjà des victimes nombreuses parmi nous et chez toutes les classes de la société, l'affreuse épidémie de la grippe a frappé à mort, dans la fleur de la jeunesse sacerdotale, un des membres de notre clergé diocésain. C'est hier avant-midi, à l'hôpital Saint-Joseph, que M. l'abbé Joseph Paquin s'est éteint doucement, âgé de vingt-huit ans. Il est mort mais son souvenir ne disparaîtra pas de la mémoire de ceux qui l'ont connu. Car tous l'estimaient beaucoup et l'aimaient sincèrement. Ses maîtres et ses confrères, durant toute la durée de son cours d'études au séminaire de notre ville; ses élèves, alors qu'il était séminariste; son évêque, ses amis, prêtres comme lui et plus particulièrement peut-être, son curé ainsi que les paroissiens de Maskinongé, tous se souviendront de ses belles qualités qui en firent d'abord un excellent élève, un séminariste modèle et puis enfin un prêtre véritablement selon le cœur de Dieu.

M. l'abbé Paquin était né à Saint-Léon de Maskinongé, en 1890. Il entra au séminaire en l'automne de 1904 et fut élevé au sacerdoce par S. G. Mgr Cloutier, le 29 juin 1915. Il venait d'être nommé curé de Saint-Joseph de la Mékinac, après trois ans de vicariat à Maskinongé, quand la maladie est venue l'atteindre pour le coucher dans sa tombe. A. M. François Paquin, notre concitoyen, son père, et à toute sa famille, le "Bien Public" offre ses profondes sympathies.

M. J. R. René, marchand de chaussures, 14 rue des Forges s'est assuré des services d'un spécialiste traitant les maladies des pieds. Toutes les personnes souffrant de quelques infirmités ou malaises aux pieds feraient bien d'en profiter. Le service est absolument gratuit. Des chambres spéciales seront à la disposition du public les 18 et 19 novembre 1918.

Voir l'annonce dans une autre colonne.

**CONDOLEANCES**

A une réunion spéciale de la succursale 47 de l'Association des Facteurs tenue le 4 novembre 1918, il fut proposé par M. F. Verrette, secondé par M. A. Savard que des résolutions de condoléances soient envoyées à la famille et aux journaux à l'occasion de la mort de leur Président, M. Lucien Massicotte.

J. LUPEN,  
Secrétaire-Trésorier

**LA MEILLEURE MANIERE**

La manière la meilleure d'épeler pante est "Prévoyants du Canada" ceux qui en ont sont contents.

L'épouse du Notaire L. L. Gonneville, née Irma Piché, est, depuis dimanche dernier, l'heureuse mère d'une fille baptisée le 4 courant, par M. le chanoine J. E. Paquin, Procureur Diocésain, sous les noms de Marie-Anne-Gemma Colette. M. Théodore Piché, oncle maternel et Mme Veuve Théodore Piché aieule maternelle de l'enfant, agissaient comme parrain et marraine.

**LANCEMENT D'UN NAVIRE**

Samedi dernier, en présence de son président M. Rob. Ryan, et des personnalités officielles de notre cité, la "National Shipbuilding Corporation" lançait sur les flots son deuxième navire en bois construit sur ses chantiers.

Un nombre considérable de spectateurs était venu applaudir à ce nouvel exploit de notre compagnie de construction maritime. La coque du nouveau navire est actuellement au quai du Havre pour l'installation des machineries et le parachèvement du vaisseau.

Ce second bateau sorti des chantiers trifluviens porte le nom de "War Radnor".

Nos félicitations aux constructeurs.

**FEU GASPARD BELLEMARE**

Lundi dernier, 4 novembre, ont eu lieu à Yamachiche les funérailles de M. Gaspard Bellemare décédé le 2 novembre.

Le défunt naquit à Yamachiche le 29 juin 1861 du mariage de Joseph Bellemare et de Hermine Gélinas. Après un cours classique fait au Séminaire de Nicolet, il s'établit à la maison paternelle et ouvrit une épicerie-feronnerie qu'il a tenue jusqu'à sa mort. Le 24 juin 1890 il épousait Maria Lamy, fille de Narcisse, de Sainte-Ursule, dont il eut huit enfants. De cette nombreuse famille deux filles survivent à leur père: Jeanne, postulante au couvent de la Congrégation Notre-Dame et Gertrude. Veuf depuis 1904, M. Bellemare avait épousé Albertine Bellemare, le 20 novembre 1906.

Maire du village d'Yamachiche pendant deux ans, secrétaire-trésorier de la paroisse, commissaire d'écoles, M. Bellemare possédait la confiance de tous ceux qui le connaissaient.

Le défunt était le frère de MM. les abbés Elzéar et Adélaré Bellemare, et de la Révérende Mère Sainte-Angéline, de la Congrégation Notre-Dame. Il appartenait à l'une de ces familles de chez nous où les traditions de piété, d'honnêteté sont fidèlement conservées. Chrétien exemplaire, citoyen paisible, amoureux de la justice, toujours prêt à obliger son entourage, M. Bellemare sera longtemps regretté. Et l'on se souviendra qu'il est parti quelques jours seulement après son fils Charles mort aux casernes. Le jeune homme était malade là-bas; son père n'ayant aucune nouvelle se rendit à Montréal et put lui faire une courte visite. Peu de temps après cette visite, Charles Bellemare revenait chez lui dans son cercueil, et son père se couchait pour ne plus se relever.

Que de deuils semés dans nos familles par la guerre! Que de responsabilités assumées par les chasseurs de conscrits dans un temps d'épidémie comme celui que nous venons de traverser!

COMMUNIQUE.

**FEU L'ABBE ARTHUR THIBODEAU**

M. l'abbé Arthur Thibodeau curé de la Pointe Fortune, diocèse de Valleyfield, est décédé samedi dernier, 2 novembre, après quelques jours de maladie seulement. Notre clergé aura eu sa large part d'épreuves dans cette épidémie de la grippe espagnole.

L'abbé Thibodeau, né à Saint-Maurice au mois de janvier 1874, avait fait ses études classiques au Séminaire des Trois-Rivières. Il était le frère de M. Emile Thibodeau, gérant de la Banque Nationale.

Mme J. B. Richer, modiste de chapeaux, vient de recevoir un assortiment des plus complets. Il y en a pour tous les goûts, et à tous les prix. Les chapeaux de toilette pour dames et jeunes filles, les bonnets d'enfants, sont les dernières créations de la mode. Une attention toute spéciale est apportée à la confection des chapeaux de deuil.

Voir notre annonce dans une autre colonne.

**AVIS**

Les personnes qui désiraient confier, durant l'hiver, le soin de leur fournaise à un expert dans le métier pourront s'adresser avec confiance à la Pharmacie Williams.

**Dentistes** **Dentistes**

*Drs E. Buisson, A. Massicotte et L. Ringuette*

**DENTISTES**

**20 - Rue Des Forges - 20**  
(Au-dessus du magasin 5, 10 et 15c)

**Trois-Rivières**

Bureau ouvert de 9 a. m. à 5 p. m.—de 7 à 8 le soir

EDMOND BUISSON, D. D. S. L. D. S.  
AUGUSTE MASSICOTTE, D. D. S. L. D. S.  
LUCIEN RINGUETTE, D. D. S. L. D. S.

Téléphone 569

**Ventes par Encan**

M. John B. Richer, Encanteur Officiel pour la ville et le district des Trois-Rivières en remplacement de feu M. John Ryan, est à la disposition du public, pour tout encan de meubles, ménage, propriété, roulaud de ferme et autres qu'on voudra bien lui confier.

Les résultats du passé ont démontré que les ventes par encan faites par un encanteur d'expérience ont donné des résultats au-delà des espérances et par ce moyen ont donné un règlement prompt et plus que satisfaisant.

Donc, donnez vos avis maintenant afin d'annoncer vos ventes avant la température froide.

**John B. Richer**  
Encanteur  
Téléphone 365 Boîte P. 237  
TROIS-RIVIERES

**ATTENTION**

**EXCURSION EN FLORIDE DURANT LES MOIS DE NOVEMBRE, DECEMBRE ET JANVIER**

"LES JARDINS DE FLORIDE" à Tampa offrent aux touristes un lieu de repos idéal.

Les eaux chaudes du GOLF STREAM roulent à leurs pieds et permettent tous les jours le bain de mer même au plus frileux.

Pension de première classe \$7.00 par semaine.

Pour informations, s'adresser à

**ARTHUR SPENARD**  
42 rue Saint-Pierre, Les Trois-Rivières

**Déposez vos économies à**

**La Banque Molsons**

Déposez à cette Banque d'Epargne, toutes les semaines, une partie de votre salaire.

Déposez là, les rentes mensuelles de vos loyers

Déposez aussi le produit de vos transactions.

Tous les membres de vos familles sont cordialement invités à venir ouvrir un compte d'Epargne, avec cette puissante institution.

**UNE VISITE D'UN CHACUN EST ATTENDUE.**

**LA BANQUE MOLSONS**

Capital et fonds de réserve... \$8,800,000 Son actif... \$60,000,000

Succursale aux Trois-Rivières **Benjamin Panneton Gérant**  
8a RUE HART

**BANQUE DE MONTREAL**

PLUS DE 100 ANS D'EXISTENCE

**PERCEPTIONS**

La Banque de Montréal—avec ses succursales couvrant tous les points du Canada, et avec ses représentants dans le monde des affaires—vous assure un service de perceptions efficace et économique.

**J. A. Boisjoli, Gérant, Succursale de Trois-Rivières.**